

QUEEN
HG
3769
.C3
C3
1972/73

LEGAL BRANCH
DEPT. OF CONSUMER & CORPORATE AFFAIRS

SEP 872/73
Office of the Superi
the Superintendent

**REPORT OF
THE
SUPERINTENDENT
OF BANKRUPTCY**

**RAPPORT
DU
SURINTENDANT
DES FAILLITES**

FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1973

POUR L'EXERCICE CLOS LE 31 MARS 1973

CANADA
CONSUMER AND CORPORATE AFFAIRS
BANKRUPTCY 1972/73

Queen
HG
8769
,C3
C3
1972/3

**REPORT OF
THE
SUPERINTENDENT
OF BANKRUPTCY**

FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1973

**R A P P O R T
D U
S U R I N T E N D A N T
D E S F A I L L I T E S**

POUR L'EXERCICE CLOS LE 31 MARS 1973

©
Information Canada
OTTAWA, 1974

Cat. No. RG61-1973 N° de cat. RG61-1973

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction.....	vii
Chapter	
1 Highlights of the Activities of the Office of the Superintendent of Bankruptcy.....	1
2 Complaints, Investigations and Prosecutions.....	3
3 Licensing of Trustees in Bankruptcy.....	7
4 Estates Administered by Private Trustees.....	9
5 Federal Trustees in Bankruptcy.....	39
6 Personnel and Financial Statistics.....	47

Index of Tables and Graphs

Table	
A Details of charges laid under the Bankruptcy Act and the Criminal Code during the calendar year 1972.....	5
B Analysis of Trustee Licensing for the period 1951 to 1972.....	7
C Total Estates reported, closed, and carried over for the calendar years 1962 to 1972.....	10
D Bankruptcy Districts and Divisions.....	11
E Analysis of Estates reported by districts and divisions in the calendar year 1972.....	13
F Types of Bankruptcies reported in the calendar year 1972.....	13
G Total Bankruptcies and Proposals reported in the calendar year 1972.....	15
G-1 Business Bankruptcies reported in the calendar year 1972.....	16
G-2 Non-Business Bankruptcies reported in the calendar year 1972.....	17
G-3 Analysis of Proposals in the calendar year 1972.....	18
G-4 Bankruptcy Proceedings for Guarantors reported in the calendar year 1972.....	19
G-5 Business Bankruptcies reported in the calendar year 1972 by type of industries.....	20
G-6 Business Bankruptcies reported in the calendar year 1972 by size of declared liabilities.....	22
G-7 Comparative percentages of total bankruptcies and proposals reported in the calendar year 1972.....	22
G-8 Comparative percentages of business bankruptcies reported in the calendar year 1972.....	23
G-9 Comparative percentages of non-business bankruptcies reported in the calendar year 1972.....	23
H Consolidation of all estates closed in the calendar year 1972.....	25
H-1 Estates closed in the calendar year 1972 (Estates administered under the General Provisions of the Act).....	26
H-2 Estates closed in the calendar year 1972 (Estates administered under the Summary Provisions of the Act).....	27

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction.....	vii
Chapitre	
1 Faits saillants de l'activité du bureau du surintendant des faillites.....	1
2 Plaintes, enquêtes et poursuites.....	3
3 Octroi de licences aux syndic de faillite.....	7
4 Actifs administrés par les syndic privés.....	9
5 Syndics fédéraux de faillite.....	39
6 Personnel et données statistiques financières.....	47

Index des Tableaux et Graphiques

Tableau	
A Détail des accusations portées en vertu de la Loi sur la faillite et du Code criminel durant l'année civile 1972..	5
B Analyse de l'émission de licences de syndic pour la période allant de 1951 à 1972.....	7
C Total des actifs signalés, des administrations complétées ou reportées pour les années civiles allant de 1962 à 1972.....	10
D Districts et divisions de faillite.....	11
E Analyse des actifs signalés au cours de l'année civile 1972 par district et par division.....	13
F Genres de faillites signalées au cours de l'année civile 1972.....	13
G Total des faillites et des propositions signalées au cours de l'année civile 1972.....	15
G-1 Faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972.....	16
G-2 Faillites non commerciales signalées au cours de l'année civile 1972.....	17
G-3 Analyse des propositions déposées au cours de l'année 1972.....	18
G-4 Procédures de faillites à l'égard de garants signalés au cours de l'année civile 1972.....	19
G-5 Faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972, par genre d'industrie.....	20
G-6 Faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972, selon l'importance des passifs déclarés..	22
G-7 Pourcentages comparatifs de l'ensemble des faillites et propositions signalées au cours de l'année civile 1972.....	22
G-8 Pourcentages comparatifs des faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972.....	23
G-9 Pourcentages comparatifs des faillites non commerciales signalées au cours de l'année civile 1972.....	23
H État récapitulatif de tous les actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972....	25
H-1 Actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972 (actifs administrés en vertu des dispositions générales de la Loi).....	26
H-2 Actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972 (actifs administrés en vertu des dispositions de l'administration sommaire de la Loi)..	27

Table	Page	Tableau	Page
H-3	28	H-3	28
H-4	29	H-4	29
H-5	30	H-5	30
H-6	31	H-6	31
H-7	32	H-7	32
H-8	33	H-8	33
H-9	33	H-9	33
H-10	34	H-10	34
H-11	35	H-11	35
I	35	I	35
J	36	J	36
K	36	K	36
L-1	37	L-1	37
L-2	37	L-2	37
M-1	41	M-1	41
M-2	42	M-2	42
M-3	43	M-3	43
M-4	43	M-4	43
M-5	44	M-5	44
M-6	45	M-6	45
N	47	N	47
O	48	O	48

	Page
Graph	
I Total Estates under the Bankruptcy Act reported for the calendar years 1957 to 1972.....	14
II Bankruptcies and Proposals shown by Province—reported in the calendar year 1972.....	24
Appendix	
I Current listing of Bulletins to Trustees.....	49

	Page
Graphique	
I Total des actifs signalés aux termes de la Loi sur la faillite pour les années civiles 1957 à 1972.....	14
II Faillites et propositions signalées au cours de l'année civile 1972, indiquées par province.....	24
Appendice	
I Liste des bulletins aux syndicats.....	49



INTRODUCTION

This report covers the activities of the Bankruptcy Branch for the fiscal year ended March 31, 1973. In addition the report refers to certain other Branch activities which occurred after March 31, 1973.

Chapter 4 of the report contains the statistics for bankruptcies and proposals administered by private trustees during the calendar year 1972.

Chapter 5 of the report covers assignments administered by federal trustees during the calendar year 1972.

Le présent rapport couvre les activités de la Direction des faillites pour l'exercice se terminant le 31 mars 1973. Mention y est également faite de certains faits survenus depuis cette date.

Le chapitre 4 du rapport renferme les données statistiques concernant les faillites et propositions administrées par les syndics privés au cours de l'année civile 1972.

Le chapitre 5 du rapport couvre les cessions administrées par les syndics fédéraux au cours de l'année civile 1972.

Le surintendant des faillites



Superintendent of Bankruptcy

Ottawa, December 1973.

Ottawa, décembre 1973.

CHAPTER 1

HIGHLIGHTS OF THE ACTIVITIES OF THE OFFICE OF THE SUPERINTENDENT OF BANKRUPTCY

Regional Offices

Organization

The Bankruptcy Act provides in Section 8(1), that each of the provinces in Canada constitutes one bankruptcy district and that any bankruptcy district may be divided into two or more bankruptcy divisions.

Table D, in Chapter 4, shows the 12 bankruptcy districts in Canada and lists the various divisions into which the districts are divided.

As at March 31, 1973, the Department of Consumer and Corporate Affairs had thirteen bankruptcy offices across Canada. Their locations are indicated by asterisks in Table D.

In addition to such activities as trustee audits and investigations, certain officers in the regional offices act as official receivers under the Bankruptcy Act. In this respect, there were 46 federally-employed official receivers appointed as at March 31, 1973 who were entitled to act in 62 different divisions across Canada.

During the year 1972, federally-employed official receivers at regional offices, either acted in, or were requested to file, 5,104 estates, representing 73% of the total estates reported across Canada. The table on the following page shows the estates reported at regional offices compared to the total estates reported in the bankruptcy districts. The table also shows the activities of private and federal trustees.

Research and Development

Federal Trustees in Bankruptcy

Chapter 5 shows the details of the program commenced in June 1972 to assist certain debtors to obtain the services of a federal trustee where bankruptcy offers a solution to their financial difficulties.

Tables M-1, M-2, M-3, M-4, M-5 and M-6 give the statistics of the program for the period up to December 31, 1972.

CHAPITRE 1

FAITS SAILLANTS DES ACTIVITÉS DU BUREAU DU SURINTENDANT DES FAILLITES

Bureaux régionaux

Organisation

L'article 8(1) de la Loi sur la faillite stipule que chacune des provinces du Canada constitue un district de faillite et que chacun de ces districts de faillite peut être divisé en plusieurs divisions de faillite.

Le tableau D, au chapitre 4, montre les 12 districts de faillite au Canada et énumère chacune des divisions de ces districts.

Le 31 mars 1973, le ministère de la Consommation et des Corporations avait treize bureaux de faillite à travers le Canada. Les astérisques dans le tableau D indiquent où ils se trouvent.

Les officiers de la Direction dans les bureaux régionaux font la vérification des comptes des syndics et entreprennent les enquêtes. De plus, certains d'entre eux agissent comme séquestres officiels en vertu de la Loi sur la faillite. Au 31 mars 1973, il y avait 46 séquestres officiels à l'emploi du gouvernement fédéral pouvant agir dans 62 divisions à travers le Canada.

Au cours de l'année 1972, 5,104 actifs soit 73% de l'ensemble des faillites et propositions ont été produits auprès des séquestres officiels fédéraux. Le tableau de la page suivante indique des actifs déposés aux bureaux régionaux de la Direction des faillites par rapport à l'ensemble des actifs déposés dans les districts de faillite. Le tableau indique aussi les activités des syndics privés et fédéraux.

Recherches et Initiatives

Syndics de Faillite Fédéraux

Le chapitre 5 explique en détail le programme mis en oeuvre en juin 1972 en vue d'aider certains débiteurs à se prévaloir des services d'un syndic fédéral lorsque la faillite constitue une solution à leurs difficultés financières.

Les tableaux M-1, M-2, M-3, M-4, M-5 et M-6 donnent un aperçu statistique du programme pour la période terminée le 31 décembre 1972.

Training

The Bankruptcy Branch held a series of seminars during 1972 and early 1973 at which employees of the Branch, trustees in bankruptcy, lawyers, notaries and other persons interested in the fields of bankruptcy and insolvency attended. The total number attending was 505.

The Branch researched position papers on the topics presented at the seminars which were reviewed and commented upon by a panel of lawyers.

Other Publications

The Branch made available during this period an Index to the Bankruptcy Act and this was mailed to all trustees in bankruptcy and others active in the field. Work was also well advanced in the preparation of an Office Consolidation of the Bankruptcy Rules and Forms and the publication was made available in the summer of 1973.

Formation

La Direction des faillites a tenu une série de colloques au cours de 1972 et au début de 1973 auxquels ont assisté des employés de la Direction, des syndics de faillite, des avocats et notaires, ainsi que d'autres personnes intéressées par le domaine de la faillite et de l'insolvabilité. Les participants étaient au nombre de 505.

La Direction a rédigé des mémoires sur les sujets à l'ordre du jour des colloques, lesquels ont été étudiés et commentés par un groupe d'avocats.

Autres Publications

La Direction a établi un index de la Loi sur la faillite et l'a envoyé à tous les syndics de faillite et autres personnes intéressées. Elle a également poursuivi la constitution d'un guide des règles et formules de faillite à l'usage du bureau et l'a publié au cours de l'été 1973.

Summary of Estates reported, activities of Federal and Provincial Government personnel and activities of licensed trustees

Sommaire des actifs signalés, activités du personnel du gouvernement fédéral, et provincial et activités des syndics licenciés

Bankruptcy District* — District de faillite*	Total Estates Reported — Nombre total d'actifs signalés				Bankruptcies Reported — Faillites signalées				Proposals Reported — Propositions signalées			
	By bankruptcy District	By regional offices	Trustee Activity		By bankruptcy District	By regional offices	Trustee Activity		By bankruptcy District	By regional offices	Trustee Activity	
			Private	Federal			Private	Federal			Private	Federal
	Par district de faillite	Par les bureaux régionaux	Activité du Syndic		Par district de faillite	Par les bureaux régionaux	Activité du Syndic		Par district de faillite	Par les bureaux régionaux	Activité du Syndic	
		Privé	Fédéral			Privé	Fédéral			Privé	Fédéral	
Québec.....	2,329	1,857	2,174	155	2,186	1,739	2,031	155	143	118	143	—
Ontario.....	3,095	1,921	2,868	227	3,032	1,867	2,805	227	63	54	63	—
Manitoba.....	155	20	155	—	152	20	152	—	3	—	3	—
Saskatchewan.....	116	116	112	4	116	116	112	4	—	—	—	—
Alberta.....	416	416	403	13	413	413	400	13	3	3	3	—
B.C./C.-B.....	774	774	612	162	762	762	600	162	12	12	12	—
Others/Autres.....	71	—	71	—	67	—	67	—	4	—	4	—
Total.....	6,956	5,104	6,395	561	6,728	4,917	6,167	561	228	187	228	—

*Province

CHAPTER 2

COMPLAINTS, INVESTIGATIONS
AND PROSECUTIONS

Total Number of Investigations

From January 1, 1966 to March 31st, 1973 a total of 2,259 complaints were registered with the Superintendent of Bankruptcy, of which 1,495 warranted field investigations. The remaining 764 complaints were of an administrative nature, and were settled by means of routine correspondence. Since January 1, 1967, prosecutions have been initiated in 191 cases, involving a total of 943 charges under both the Bankruptcy Act and the Criminal Code.

Results for the year ended December 31, 1972

Complaints registered in 1972

One hundred and eighty-three (183) complaints were registered in 1972. Of these, 49 were closed during the year; desk reviews or field investigations were in progress for the remaining 134 complaints at the close of the year.

Nature of Complaint <i>Nature de la plainte</i>	Against Trustees <i>Contre les syndics</i>	Against Debtors <i>Contre les débiteurs</i>	Against Others <i>Contre d'autres personnes</i>	Total
Incompetence and Negligence/ <i>Incompétence et négligence</i>	18	6	—	24
Impropriety and Misconduct/ <i>Inconvenance et inconduite</i>	13	28	4	45
Fraud/ <i>Fraude</i>	1	104	9	114
Total	32	138	13	183

Analysis of Complaints disposed of in 1972

During the year, 227 complaints, registered either in 1972 or in prior years, were finalized as follows:

Complaints unfounded.....	56
Insufficient evidence or further action unwarranted.....	106
Disciplinary action against trustee.....	1
Closed after referral to Department of Justice or Provincial Attorney-General.....	18
Closed after prosecution.....	46
Total	227

CHAPITRE 2

PLAINTES, ENQUÊTES
ET POURSUITES

Nombre total des enquêtes

Au cours de la période allant du 1^{er} janvier 1966 au 31 mars 1973, un total de 2,259 plaintes ont été enregistrées avec le surintendant des faillites; de ce nombre, 1,495 ont nécessité la tenue d'une enquête sur place et 764 ont été réglées à la suite d'enquêtes sommaires menées par correspondance. Depuis le premier janvier 1967, 191 poursuites ont été intentées tant en vertu du Code criminel que de la Loi sur la faillite. Ces poursuites s'appuient sur quelque 943 chefs d'accusation.

Résultats de l'année terminée le 31 décembre 1972

Plaintes enregistrées en 1972

En 1972 on a enregistré 183 plaintes. De ce nombre, 49 ont été réglées durant l'année et 134 faisaient encore l'objet d'enquêtes sur place ou par correspondance à la fin de l'année.

Analyse des plaintes réglées en 1972

En 1972, 227 plaintes enregistrées tant en 1972 qu'au cours des années antérieures ont été réglées avec les conclusions suivantes:

Plaintes sans fondement.....	56
Preuves insuffisantes ou mesures ultérieures non justifiées.....	106
Mesures disciplinaires contre les syndics.....	1
Dossiers remis au ministère de la Justice ou aux procureurs généraux des provinces.....	18
Dossiers fermés après poursuite.....	46
Total	227

Prosecutions

During 1972, 32 new cases were brought before the courts involving a total of 139 charges. These charges were under the Bankruptcy Act and Criminal Code, and were laid either by provincial Attorneys-General, or by the federal Department of Justice.

Poursuites

Au cours de l'année 1972, 32 nouvelles poursuites comportant au total 139 chefs d'accusation ont été intentées devant les tribunaux. Ces chefs d'accusation ont été portés en vertu de la Loi sur la faillite et du Code criminel, tant par les procureurs généraux des provinces que par le ministère fédéral de la Justice.

	Laid by Provincial Attorneys- General — <i>Portés par les procureurs généraux des provinces</i>	Laid by Federal Department of Justice — <i>Portés par le ministère fédéral de la Justice</i>	Total
Bankruptcy Act charges/ <i>Chefs d'accusation en vertu de la Loi sur la faillite</i>	—	67	67
Criminal Code charges/ <i>Chefs d'accusation en vertu du Code criminel</i>	19	53	72
Total	19	120	139

Summary of Charges—1972

Charges outstanding—January 1, 1972.....	307
New charges laid—1972.....	139
	446
Less charges heard.....	173
	273
Charges pending December 31, 1972.....	273
	273

This summary shows that the courts heard and determined 173 charges, leaving 273 charges pending as at December 31, 1972.

Table A shows the details relating to the 139 charges laid in 1972.

Of the 173 charges heard, the courts gave the following judgements:

Convicted

Subjected to fines.....	2
Jail sentences.....	51
Suspended sentences or probation.....	68 121

<i>Acquitted</i>	31
<i>Withdrawn</i>	21
	52
Total	173
	173

Sommaire des chefs d'accusation—1972

Chefs d'accusation—au 1 ^{er} janvier 1972.....	307
Nouveaux chefs d'accusation portés durant l'année.....	139
	446
Moins chefs d'accusation entendus.....	173
	273
Chefs d'accusation en instance le 31 décembre 1972.....	273
	273

Le sommaire ci-dessus révèle que les tribunaux ont entendu et jugé 173 chefs d'accusation, laissant 273 accusations pendantes au 31 décembre 1972.

Le Tableau A donne des détails quant aux 139 accusations portées en 1972.

A l'égard des 173 chefs d'accusation entendus par les tribunaux, les résultats suivants furent obtenus:

Condamnations

Amendes.....	2
Sentences d'emprisonnement.....	51
Sentences avec sursis ou mise en liberté surveillée.....	68 121

<i>Acquittements</i>	31
<i>Retraits</i>	21
	52
Total	173
	173

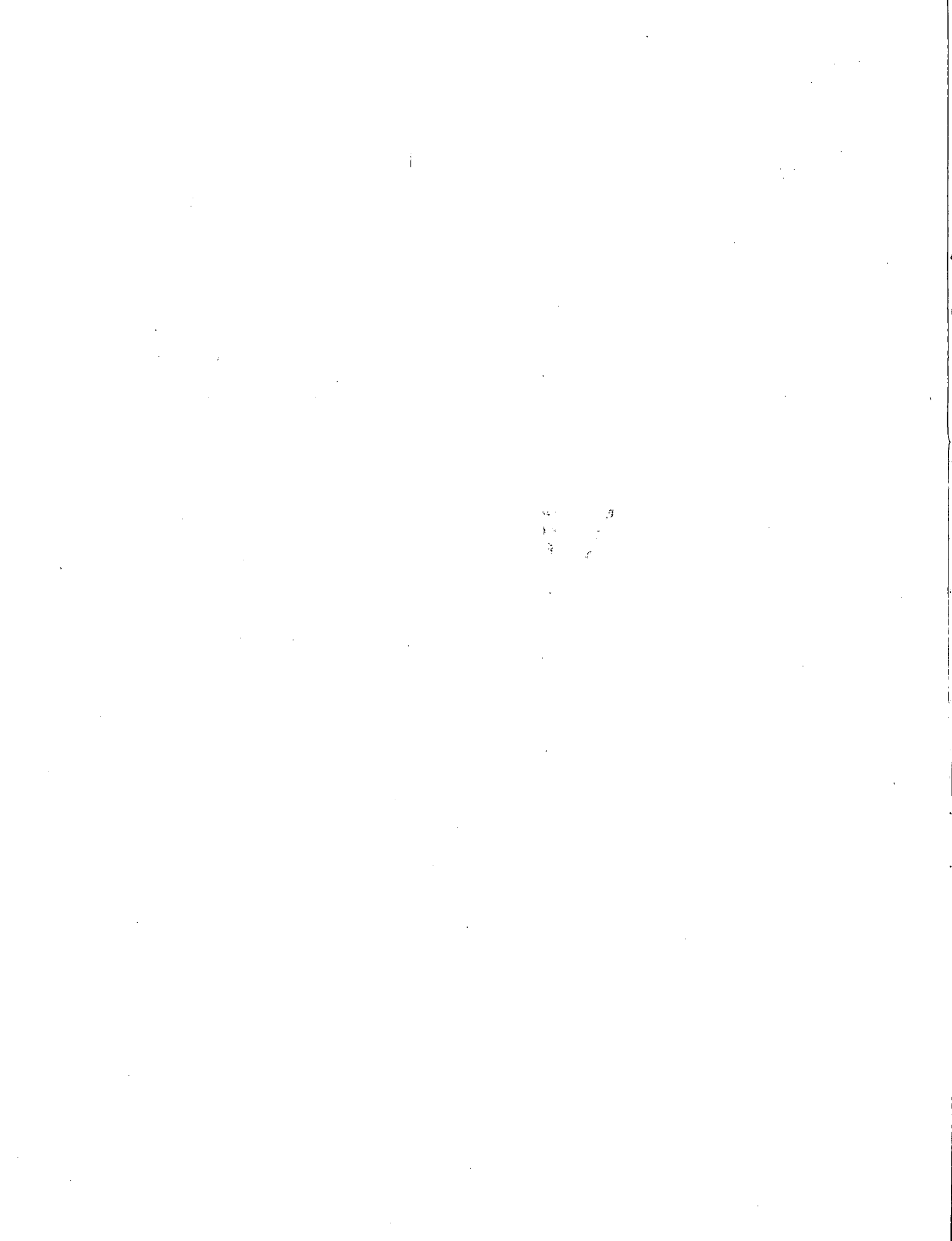
TABLE A

Details of Charges Laid under the Bankruptcy Act and
the Criminal Code during the Calendar Year 1972

TABLEAU A

Détail des accusations portées en vertu de la Loi sur la
faillite et du Code criminel durant l'année civile 1972

Section — Article	Description	Number of Charges — Nombre d'accusations
<i>Bankruptcy Act/Loi sur la faillite</i>		
169(a)	Failure by the bankrupt to discharge the duties required of him by the Bankruptcy Act (Section 129)/ <i>Omission de la part du failli d'accomplir les devoirs que la Loi sur la faillite lui impose (article 129)</i>	8
169(b)	Fraudulent disposal of property/ <i>Aliénation frauduleuse de biens</i>	6
169(c)	Refusal or negligence to answer fully and truthfully all proper questions put to the bankrupt at an examination held pursuant to the Bankruptcy Act/ <i>Refus de répondre correctement lors d'un inter- rogatoire prévu par la Loi sur la faillite ou négligence à ce faire</i>	3
169(d)	Falsification of books and documents/ <i>Fausse inscriptions dans les livres ou sur les documents</i>	1
169(e)	Concealment of documents relating to bankrupt's property/ <i>Cacher des documents se rapportant aux biens du failli</i>	3
169(g)	Fraudulent concealment or removal of property by the bankrupt/ <i>Failli cache ou transporte fraudu- leusement des biens</i>	3
170	Trading as an undischarged bankrupt/ <i>Failli non libéré qui exerce un commerce</i>	34
171(1)(a)	Failure to keep proper books/ <i>Négliger de tenir une comptabilité adéquate</i>	1
173(1)(d)	Failure of trustee to observe or comply with provisions of the Act/ <i>Négligence de la part d'un syndic à se conformer aux dispositions de la Loi</i>	8
		— 67
<i>Criminal Code/Code criminel</i>		
122	False statements in extra-judicial proceedings/ <i>Fausse déclarations dans des procédures extra-judiciaires</i>	2
283	Theft/ <i>Vol</i>	7
296	Criminal Breach of Trust/ <i>Abus de confiance criminelle</i>	1
320	Obtaining credit by false pretence/ <i>Obtention de crédit par de fausses représentations</i>	9
324	Forgery—Making false document/ <i>Faux—Faire un faux document</i>	2
326	Uttering forged documents/ <i>Emploi d'un document contrefait</i>	2
338	Fraud/ <i>Fraude</i>	16
350	Disposal of property to defraud creditors/ <i>Aliénation de biens avec l'intention de frauder des créanciers</i> ..	19
360	Trader failing to keep accounts/ <i>Omission par un commerçant de tenir des comptes</i>	5
423	Conspiracy/ <i>Complot</i>	9
		— 72
	Grand total/ <i>Total global</i>	139



CHAPTER 3

LICENSING OF TRUSTEES
IN BANKRUPTCY

Table B shows the number of licences issued and withdrawn during the calendar years 1951 to 1972.

Since 1967, when the current licensing policy was established, 253 applicants for licences were asked to appear before Boards of Examination. Of this number, a total of 122 applicants met the desirable standards.

CHAPITRE 3

OCTROI DE LICENCES AUX SYNDICS
DE FAILLITE

On trouvera au tableau «B» les données relatives au nombre de licences émises et retirées au cours des années civiles 1951 à 1972.

Depuis l'établissement en 1967 de la présente ligne de conduite touchant l'émission des licences de syndics, on a enregistré 253 demandes de licence. Les postulants ont subi un examen devant un jury et 122 licences ont été accordées aux candidats qui rencontraient les normes désirées.

TABLE B

Analysis of Trustee Licensing for the period
1951 to 1972

TABLEAU B

Analyse de l'émission de licences de syndics pour
la période allant de 1951 à 1972

Year <i>Année</i>	Licences in Force 1 Jan. <i>Licences en vigueur le 1^{er} jan.</i>	New Issues <i>Émissions nouvelles</i>	Withdrawn <i>Licences retirées</i>			Licences in Force—December 31st <i>Licences en vigueur le 31 décembre</i>		
			For Death, Resignation, etc. <i>Pour cause de décès, démission, etc.</i>	For Cause <i>Sur décision ministérielle</i>	Total	Unconditional <i>Sans condition</i>	Restricted <i>Restreintes</i>	Total
1951.....	197	16	19	—	19	Not Available/ <i>Chiffres non disponibles</i> 194		
1952.....	194	50	14	—	14	229	1	230
1953.....	230	24	14	—	14	238	2	240
1954.....	240	29	14	—	14	253	2	255
1955.....	255	39	16	—	16	277	1	278
1956.....	278	35	11	—	11	300	2	302
1957.....	302	26	16	—	16	309	3	312
1958.....	312	28	19	—	19	321	—	321
1959.....	321	30	13	3	16	334	1	335
1960.....	335	23	11	1	12	339	7	346
1961.....	346	40	13	2	15	359	12	371
1962.....	371	54	15	1	16	395	14	409
1963.....	409	71	16	—	16	445	19	464
1964.....	464	65	5	4	9	507	13	520
1965.....	520	25	13	4	17	509	19	528
1966.....	528	—	25	3	28	462	38	500
1967.....	500	1	15	1	16	445	40	485
1968.....	485	12	27	1	28	409	60	469
1969.....	469	26	70	1	71	365	59	424
1970.....	424	27	31	2	33	354	64	418
1971.....	418	26	24	—	24	350	70	420
1972.....	420	30	40	2	42	334	74	408



CHAPTER 4

ESTATES ADMINISTERED
BY PRIVATE TRUSTEES

Highlights

A total of 6,167 bankrupt estates, and 228 proposals⁽¹⁾ were reported in the calendar year 1972. The estimated total loss to creditors is reported at \$195 million, an increase of \$8 million over 1971 (4%).

The estimated deficiency for Canada for 1972 is reported as follows:

	Deficiency (millions \$) %	
Ontario.....	77	39
Quebec.....	72	37
British Columbia.....	23	12
Saskatchewan.....	4	2
	<u>176</u>	<u>90</u>
All others.....	19	10
	<u>195</u>	<u>100</u>

A deficit of \$130 million is reported in business bankruptcies, and \$53 million in non-business bankruptcies. Combined losses in bankrupt estates is estimated at \$183 million (proposals are shown below).

There were 3,081 business bankruptcies (50% of all bankrupt estates), accounting for 71% of the deficiency in bankrupt estates.

There were 3,086 non-business bankruptcies, showing 29% of the deficiency in bankrupt estates.

Two hundred and twenty-eight (228) proposals were filed in 1972. The court ratified 175 proposals, including 56 held over from 1971. Debtors estimated the deficiency in the approved proposals for 1972 at \$12 million. This represents approximately 4% of the total reported loss (both bankruptcies and proposals) to creditors for the year 1972.

Table G-5 shows that the wholesale and retail trades accounted for the largest percentage (41%) of industrial

⁽¹⁾Seventy (70) proposals were later rejected. These deemed bankruptcies are included in the 6,167 bankrupt estates reported.

CHAPITRE 4

ACTIFS ADMINISTRÉS PAR
LES SYNDICS PRIVÉS

Faits saillants d'ordre statistique

Un total de 6,167 faillites et de 228 propositions⁽¹⁾ ont été signalées au cours de l'année civile 1972. Le total estimatif des pertes subies par les créanciers s'élevait à \$195 millions, une augmentation de \$8 millions en regard de l'année 1971 (4%).

Le déficit estimatif pour l'ensemble du Canada au cours de l'année 1972 est signalé comme suit:

	Déficit (millions \$) %	
Ontario.....	77	39
Québec.....	72	37
Colombie-Britannique.....	23	12
Saskatchewan.....	4	2
	<u>176</u>	<u>90</u>
Autres provinces.....	19	10
	<u>195</u>	<u>100</u>

On a constaté un déficit de \$130 millions à l'égard des faillites commerciales et de \$53 millions à l'égard des faillites non-commerciales. Les pertes totales relatives à ces actifs sont évaluées à \$183 millions. (Voir ci-dessous pour les propositions).

Il y a eu 3,081 faillites commerciales (50% de tous les actifs de faillite), représentant 71% du déficit signalé pour l'ensemble des faillites.

Il y a eu 3,086 faillites non-commerciales, représentant 29% du déficit signalé pour l'ensemble des faillites.

Deux cent vingt-huit (228) propositions ont été déposées en 1972. Les tribunaux en ont ratifié 175 dont 56 avaient été reportées de l'année précédente. Les débiteurs ont estimé le déficit à l'égard des propositions ratifiées en 1972 à \$12 millions. Ceci représente approximativement 4% de la perte totale subie (faillites et propositions) par les créanciers durant l'année 1972.

Le tableau G-5 indique que les commerces de gros et de détail représentaient le pourcentage le plus élevé

⁽¹⁾70 propositions ont par la suite été rejetées et ont été incluses pour fin de compilation dans les 6,167 actifs signalés.

and commercial failures during 1972 (46% in 1971). Construction failures account for 15% (14% in 1971), while services are 22% (17% in 1971).

(41%) des faillites industrielles et commerciales au cours de 1972, (46% en 1971). Les faillites de construction représentaient 15% (14% en 1971), tandis que les services étaient 22% (17% en 1971).

Other Comments on Statistics

Table C—This table shows the number of estates administered under the Bankruptcy Act for the years 1962 to 1972. Bankruptcies increased by 15 estates over 1971 (.2%). There were 47 less proposals filed in 1972 compared to 1971.

Autres observations sur les données statistiques

Tableau C—Ce tableau indique le nombre d'actifs administrés en vertu de la Loi sur la faillite pendant les années 1962 à 1972. En 1972 on a constaté, par rapport à l'année précédente, une augmentation du nombre des faillites (15 actifs (.2%)). Il y a eu 47 propositions de moins déposées en 1972 par rapport à l'année 1971.

TABLE C

Total Estates Reported, Closed and Carried Over for the Calendar Years 1962 to 1972†

TABLEAU C

Total des actifs signalés, des administrations complétées ou reportées pour les années civiles allant de 1962 à 1972†

Year — Année	Estates Reported — Actifs signalés	Estates Closed — Administrations complétées	Administrations Carried Over — Administrations reportées
1962.....	4,297	2,774	11,194
1963.....	5,189	2,829	13,554
1964.....	5,333	2,754	
Proposals and prior adjustment/ <i>Propositions et redressement antérieur</i>	3,229	218	19,144
1965.....	5,023	4,547	
Proposals/ <i>Propositions</i>	256	244	19,632
1966.....	4,677	4,072	
Proposals/ <i>Propositions</i>	286	396	20,127
1967.....	4,023	5,739	
Proposals/ <i>Propositions</i>	253	380	18,284
1968.....	3,789	6,441	
Proposals/ <i>Propositions</i>	310	641*	15,301
1969.....	4,079	6,412	
Proposals/ <i>Propositions</i>	266	707*	12,527
1970.....	5,659	4,892	
Proposals/ <i>Propositions</i>	315	456*	13,153
1971.....	6,152	4,855	
Proposals/ <i>Propositions</i>	275	371*	14,354
1972.....	6,167	5,178	
Proposals/ <i>Propositions</i>	228	305*	15,266

*Includes adjustment for reported proposals which became bankruptcies due to their rejection by the creditors or the court, (1968—90; 1969—92; 1970—93; 1971—84; 1972—70).

†For years 1933 to 1949, see report for year ended March 31, 1971.

†For years 1950 to 1961 see report for year ended March 31, 1972.

*Un ajustement a été effectué pour les propositions qui avaient été signalées comme telles mais qui sont devenues par la suite des faillites en raison de leur rejet par les créanciers ou le tribunal. (1968—90; 1969—92; 1970—93; 1971—84; 1972—70).

†Pour les années 1933 à 1949, voir le rapport pour l'exercice clos le 31 mars 1971.

†Pour les années 1950 à 1961, voir le rapport pour l'exercice clos le 31 mars 1972.

Table D—This table shows the 12 Bankruptcy districts in Canada and lists the divisions into which districts are divided. The table also shows the location of Bankruptcy Branch offices as at March 31, 1973.

Tableau D—Ce tableau énumère les 12 districts de faillite au Canada et décrit les divisions de chacun de ces districts. Il indique également le lieu des bureaux de Direction des faillites au 31 mars 1973.

TABLE D

TABLEAU D

Bankruptcy Districts and Divisions

Districts et divisions de faillite

District <i>District</i>	Division No. <i>Division n°</i>	Jurisdiction	Location of Official Receiver's Office <i>Localité du bureau du séquestre officiel</i>
Alberta	1	Edmonton, Red Deer, Wetaskiwin, Camrose (sub-district)/(district secondaire), Stettler, Peace River, Grande Prairie	*Edmonton
	2	Calgary, Medicine Hat, Lethbridge, Taber (sub-district)/(district secondaire), Bassano (sub-district)/(district secondaire), Hanna, MacLeod	*Calgary
British Columbia/ <i>Colombie-Britannique</i>	1	Prince Rupert	Prince Rupert
	2	Victoria, Nanaimo	Victoria
	3	Vancouver, New Westminster	*Vancouver
	4	Yale, Cariboo	Vernon
	5	West Kootenay-ouest, East Kootenay-est	Nelson
	6	Parts of Yale and Cariboo north of 52nd parallel/ <i>Parties de Yale et Cariboo au nord du 52^e parallèle</i>	Prince George
Manitoba	No divisions/ <i>Aucune division</i>		*Winnipeg
New Brunswick/ <i>Nouveau-Brunswick</i>	1	St. John/Saint-Jean, Queens, Kings, Charlotte	Saint John/Saint-Jean
	2	York, Sunbury, Carleton, Victoria, Madawaska	Fredericton
	3	Gloucester, Northumberland, Restigouche	Bathurst
	4	Westmorland, Kent, Albert	Moncton
Newfoundland/Terre-Neuve	No divisions/ <i>Aucune division</i>		St. John's/Saint-Jean
Northwest Territories/ <i>T. du N.-O.</i>		Yellowknife	Yellowknife
Nova Scotia/Nouvelle-Écosse	1	Halifax, Hants, Lunenburg, Queens, Annapolis, Kings	**Halifax
	2	Pictou, Guysborough, Cumberland, Colchester, Antigonish	Pictou
	3	Cape Breton/Cap-Breton, Inverness, Richmond, Victoria	Sydney
	4	Digby, Yarmouth, Shelburne	Yarmouth
Ontario	1	Thunder Bay, Kenora, Rainy River	Port Arthur
	2	Sudbury, Algoma, Manitoulin	Sudbury
	3	Simcoe, Muskoka	Barrie
	4	Grey, Bruce, Dufferin	Owen Sound
	5	Middlesex, Huron, Perth, Oxford, Elgin	*London
	6	Essex, Lambton, Kent	Windsor
	7	Wentworth, Norfolk, Haldimand, Welland, Brant, Lincoln, Halton	Hamilton
	8	Waterloo, Wellington	Waterloo
	9	York, Peel, Ontario	*Toronto
	10	Peterborough, Northumberland, and/et Durham, Victoria and/et Haliburton	Peterborough
	11	Frontenac, Lennox, and/et Addington Hastings, Prince Edward	Kingston
	12	Carleton, Renfrew, Lanark, Russell and/et Prescott, Stormont, Dundas and/et Glengarry, Leeds and/et Grenville	*Ottawa
	13	Nipissing District/District de Nipissing	North Bay
	14	Parry Sound	Parry Sound
	15	Temiskaming	Haileybury
	16	Cochrane	Cochrane

(Continued on following page)/
(Suite à la page suivante)

*Location of Bankruptcy Branch Offices as at March 31, 1973.
**Opened April 1, 1973.

*Bureaux régionaux ou sous-régionaux en opération au 31 mars 1973.
**En opération au 1^{er} avril 1973.

TABLE D—(cont'd.)

Bankruptcy Districts and Divisions

TABLEAU D—(suite)

Districts et divisions de faillite

District <i>District</i>	Division No. <i>Division n°</i>	Jurisdiction <i>Jurisdiction</i>	Location of Official Receiver's Office <i>Localité du bureau du séquestre officiel</i>
Prince Edward Island/ <i>Î. du P.-É.</i>	No divisions/ <i>Aucune division</i>		Charlottetown
Québec	1	Montréal, Richelieu, St-Hyacinthe, Terrebonne, Beauharnois	*Montréal
	2	Québec, Montmagny, (Anticosti)	*Québec
	3	Rimouski	Rimouski
	4	St-François	*Sherbrooke
	5	Trois-Rivières, Nicolet	Trois-Rivières
	6	Hull, Pontiac	*Hull
	7	Chicoutimi, Saguenay	Chicoutimi
	8	Joliette, Labelle	Joliette
	9	Roberval	Roberval
	10	Kamouraska	Rivière-du-Loup
	11	Gaspé, Bonaventure	New Carlisle
	12	Abitibi	Amos
	13	Beauce	St-Joseph de Beauce
	14	Iles-de-la-Madeleine	Hâvre-Aubert
	15	Arthabaska	Arthabaska
	16	Rouyn-Noranda-Témiscamingue	Rouyn
	17	Mégantic	Theftord Mines/ <i>Theftord-les-Mines</i>
	18	Terrebonne	St-Jérôme
	19	Iberville	Saint-Jean
	20	Bedford	Sweetsburg
	21	Drummond	Drummondville
	22	Hauterive	Baie Comeau
Saskatchewan	1	Regina	*Regina
	2	Saskatoon	Saskatoon
	3	Moose Jaw	Moose Jaw
Yukon Territory/ <i>Territoire du Yukon</i>	No divisions/ <i>Aucune division</i>		Whitehorse

*Location of Bankruptcy Branch Offices as at March 31, 1973.

*Bureaux régionaux ou sous-régionaux en opération au 31 mars 1973

Table E—This table shows that in the district of Quebec, division number 1 (Montreal area) handled 1,100 estates or 51% (53% in 1971) of all estates filed in that Province. No estates were reported in division number 14 (Iles de la Madeleine).

Tableau E—Ce tableau indique que dans le district du Québec, la division numéro 1 (territoire de Montréal) a enregistré 1,100 actifs, soit 51% (53% en 1971) de tous les actifs déposés dans cette province. Encore cette année, aucun actif n'a été déposé dans la division numéro 14 (Îles de la Madeleine).

In Ontario, division number 9 (Toronto area) handled 1,096 estates or 38% (40% in 1971) of all estates filed in the province; division number 7 (Hamilton area) handled 456 estates or 16% (14% in 1971); division number 5 (London area) shows 207 estates or 7% of the Province, (9% in 1971).

En Ontario, la division numéro 9 (région de Toronto) a signalé 1,096 actifs, soit 38% (40% en 1971) de tous les actifs déposés dans la province; la division numéro 7 (région de Hamilton) a signalé 456 actifs, soit 16% (14% en 1971) de tous les actifs déposés dans la province; la division numéro 5 (région de London) a pour sa part enregistré 207 actifs, soit 7% (9% en 1971) du total des actifs déposés dans la province.

In British Columbia, the Vancouver area (division number 3) shows 398 estates or 65% (72% in 1971) of the total estates filed in that Province.

En Colombie-Britannique, le territoire de Vancouver (division numéro 3) a signalé 398 actifs, soit 65% (72% en 1971) du total des actifs déposés dans cette province.

TABLE E

Analysis of Estates Reported by Districts and Divisions
in the Calendar Year 1972

TABLEAU E

Analyse des actifs signalés au cours de l'année civile 1972,
par district et par divisions

District	Division Numbers/Numéros des divisions																						Total Estates
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	Total des actifs
Nfld./T.-N.....	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
P.E.I./Î. du P.-É.....	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13
Manitoba.....	155	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	155
Alberta.....	200	203	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	403
Saskatchewan.....	36	62	14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	112
N.S./N.-É.....	23	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	26
N.B./N.-B.....	7	6	5	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25
B.C./C.-B.....	2	62	398	85	7	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	612
Ontario.....	36	68	63	47	207	191	456	276	1,096	52	60	261	30	2	3	20	—	—	—	—	—	—	2,868
Québec.....	1,100	246	16	111	61	101	90	33	56	5	1	14	30	—	22	7	4	124	49	41	20	43	2,174
Grand Total/Total global.....																							6,395

Table F—This table shows that corporations made up 14% (15% in 1971) of the total bankrupt estates reported. Two hundred and seventeen (217) business bankruptcies or approximately 7% (9% in 1971) were initiated by receiving orders.

Receiving orders were issued in 11 non-business bankruptcies, representing less than 1% of all non-business estates.

Tableau F—Ce tableau indique que le nombre des faillites de commerces incorporés représente 14% (15% en 1971) du total des faillites signalées. Deux cent dix-sept (217) faillites commerciales, ou environ 7% (9% en 1971) ont résulté d'ordonnances de séquestre.

Des ordonnances de séquestre ont été émises dans 11 faillites non-commerciales, représentant moins de 1% de toutes les faillites non-commerciales.

TABLE F

Types of Bankruptcies Reported in the
Calendar Year 1972

TABLEAU F

Genres de faillites signalées au cours de
l'année civile 1972

District	Total	Business Bankruptcies		Non-Business Bankruptcies
		Faillites commerciales		
		Incorporated Sociétés constituées en corporations	Non- Incorporated Sociétés non-constituées en corporations	Faillites non- commerciales
Newfoundland/Terre-Neuve.....	7	1	3	3
Prince Edward Island/Île du Prince-Édouard.....	12	2	9	1
Nova Scotia/Nouvelle-Écosse.....	25	9	13	3
New Brunswick/Nouveau-Brunswick.....	23	7	12	4
Québec.....	2,031	357	790	884
Ontario.....	2,805	287	951	1,567
Manitoba.....	152	37	69	46
Saskatchewan.....	112	13	57	42
Alberta.....	400	37	161	202
British Columbia/Colombie-Britannique.....	600	88	178	334
Total.....	6,167	838	2,243	3,086

Graph I—This graph illustrates the number of bankruptcies and proposals reported for the whole of Canada, and those in the districts of Ontario and Quebec, during the past fifteen years.

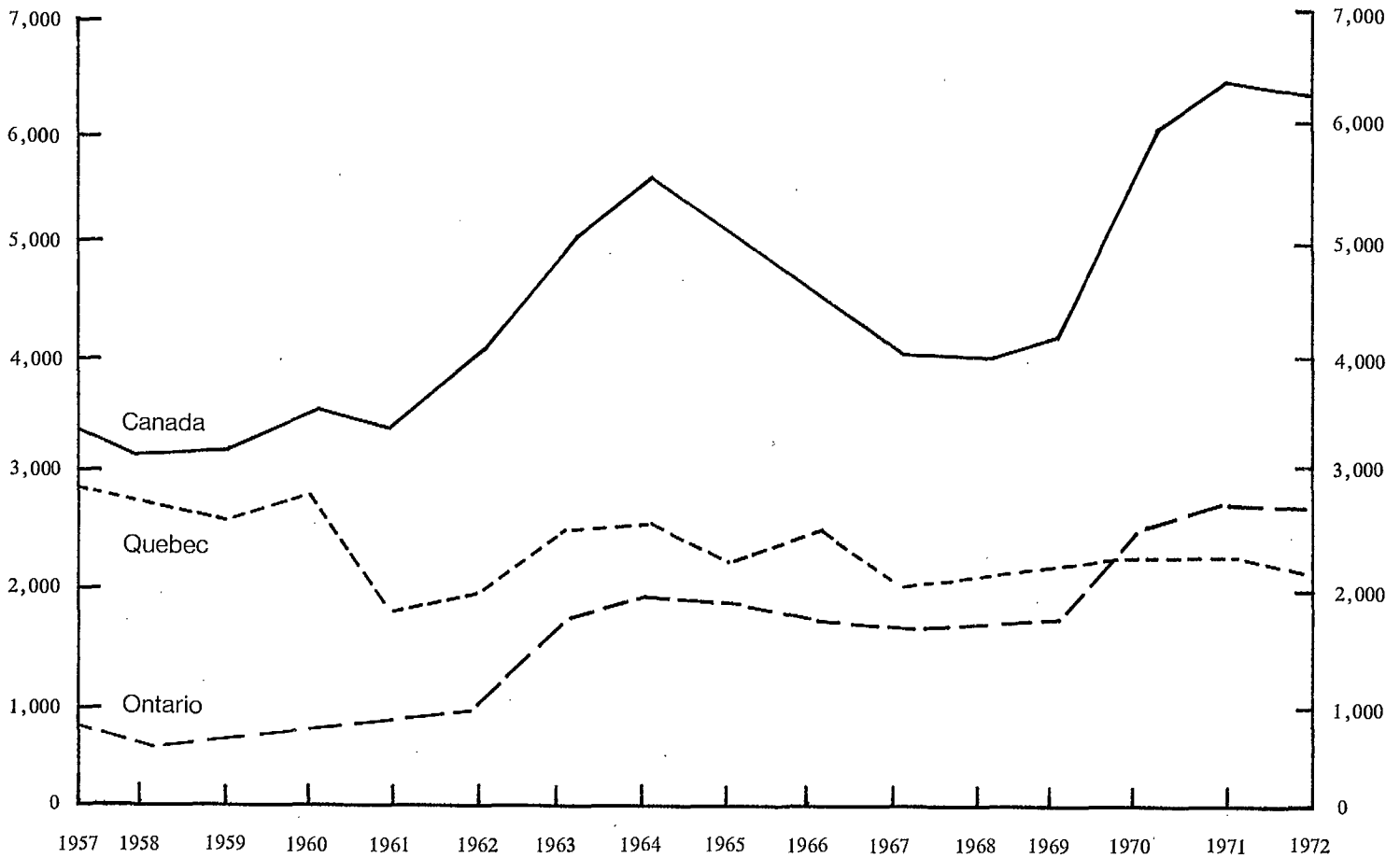
Graphique I—Ce graphique indique le nombre de faillites et de propositions signalées dans l'ensemble du Canada, ainsi que dans les districts de l'Ontario et du Québec au cours des quinze dernières années.

GRAPH I

TOTAL ESTATES UNDER THE BANKRUPTCY ACT REPORTED FOR THE CALENDAR YEARS 1957 TO 1972

GRAPHIQUE I

TOTAL DES ACTIFS SIGNALÉS AUX TERMES DE LA LOI SUR LA FAILLITE POUR LES ANNÉES CIVILES 1957 À 1972



N.B. Estates administered by Federal Trustees not included.

N.B. Les actifs administrés par les syndics fédéraux ne sont pas inclus.

Table G—This table shows the total number of estates reported in each Bankruptcy district during the year. The Province of Quebec accounts for 34% of the number of estates reported (38% in 1971), and 37% of the deficiency estimated by debtors (44% in 1971). The Province of Ontario accounts for 45% of the reported number of estates (same in 1971) and 40% of the estimated deficiency (36% in 1971).

Tableau G—Ce tableau indique le nombre total d'actifs signalés dans chaque district de faillite au cours de l'année. La province de Québec figure pour 34% du nombre d'actifs signalés (38% en 1971), et 37% des déficits établis de façon estimative par les débiteurs (44% en 1971). La province de l'Ontario figure pour 45% (inchangé depuis 1971) du nombre d'actifs signalés et pour 40% (36% en 1971) des déficits estimatifs.

TABLE G

Total Bankruptcies and Proposals Reported in the
Calendar Year 1972
(In Thousands of Dollars)

TABEAU G

Total des faillites et des propositions signalées au cours
de l'année civile 1972
(en milliers de dollars)

District	Total of Estates <i>Total des actifs</i>	Percentage of Total of Estates <i>Pourcentage du total des actifs</i>	Total Assets <i>Total des éléments d'actif \$</i>	Total Liabilities <i>Total des passifs \$</i>	Total Deficiency <i>Total des déficits \$</i>	Percentage of Total Deficiency <i>Pourcentage du total des déficits</i>
Nfld./T.-N.....	7	.11	15	77	62	.03
P.E.I./Î. du P.-É.....	13	.20	499	983	484	.25
N.S./N.-É.....	26	.41	480	1,611	1,131	.58
N.B./N.-B.....	25	.39	1,615	4,016	2,401	1.24
Québec.....	2,174	34.00	64,986	136,931	71,945	36.98
Ontario.....	2,868	44.85	74,485	151,559	77,074	39.61
Manitoba.....	155	2.42	2,638	7,926	5,288	2.72
Saskatchewan.....	112	1.75	1,529	5,301	3,772	1.94
Alberta.....	403	6.30	7,290	17,105	9,815	5.04
B.C./C.-B.....	612	9.57	14,798	37,394	22,596	11.61
Total.....	6,395	100.00	168,335	362,903	194,568	100.00

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. This table incorporates the statistics shown in Table G-4 for guarantor bankruptcies.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. Les chiffres ci-dessus comprennent les données statistiques indiquées au Tableau G-4 à l'égard des faillites de garants.

Tables G-1, G-2, G-3—These tables provide a breakdown of Table G into Business Bankruptcies Reported in 1972 (Table G-1), Non-Business Bankruptcies Reported in 1972 (Table G-2) and Proposals in 1972 (Table G-3).

Tableaux G-1, G-2, G-3—Ces tableaux répartissent plus en détail les données du tableau G, à savoir les faillites commerciales signalées en 1972 (Tableau G-1), les faillites non commerciales signalées en 1972 (Tableau G-2) et les propositions déposées en 1972 (Tableau G-3).

TABLE G-1

Business Bankruptcies Reported in the Calendar Year 1972
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU G-1

Faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972
(en milliers de dollars)

District	Estate Description <i>Description des actifs</i>					Assets <i>Actifs</i>		Liabilities <i>Passifs</i>				
	Total Estates	Assets less than \$500	Assets from \$500 to \$1,499	Assets of \$1,500 or Over	Previous Bankruptcies or Proposals	Secured <i>Garantis</i>	Unsecured <i>Non Garantis</i>	Total	Secured <i>Passifs garantis</i>	Unsecured Preferred <i>Passifs privilégiés non garantis</i>	Unsecured Other <i>Autres passifs non garantis</i>	Deficiency <i>Déficits</i>
	<i>Total des Actifs</i>	<i>Éléments d'actif de moins de \$500</i>	<i>Éléments d'actif de \$500 à \$1,499</i>	<i>Éléments d'actif de \$1,500 ou plus</i>	<i>Faillites ou propositions antérieures</i>	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Nfld./T.-N. P.E.I./ <i>I. du P.-É.</i>	4	3	—	1	—	—	6	56	—	—	56	50
N.S./N.-É.....	22	13	1	8	1	213	179	835	213	5	617	443
N.B./N.-B.....	19	9	—	10	—	324	151	1,563	324	153	1,086	1,088
Québec.....	1,147	360	147	640	90	494	290	1,997	494	123	1,380	1,213
Ontario.....	1,238	626	157	455	75	28,060	16,745	93,428	28,060	5,060	60,308	48,623
Manitoba.....	106	40	7	59	2	22,849	18,410	95,132	22,849	4,512	67,771	53,873
Sask.....	70	33	7	30	1	1,159	1,275	6,702	1,159	345	5,198	4,268
Alberta.....	198	27	58	113	1	962	335	4,054	962	176	2,916	2,757
B.C./C.-B.....	266	92	50	124	4	2,467	1,398	8,809	2,467	302	6,040	4,944
Total.....	3,081	1,208	427	1,446	174	6,658	2,634	22,038	6,658	847	14,533	12,746
						63,186	41,423	234,614	63,186	11,523	159,905	130,005

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. This table incorporates the statistics shown in Table G-4 for guarantor bankruptcies.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. Les chiffres ci-dessus comprennent les données statistiques indiquées au Tableau G-4 à l'égard des faillites de garants.

TABLE G-2

Non-Business Bankruptcies Reported in the
Calendar Year 1972
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU G-2

Faillites non-commerciales signalées au cours de
l'année civile 1972
(en milliers de dollars)

District	Estate Description <i>Description des actifs</i>					Assets <i>Actifs</i>		Liabilities <i>Passifs</i>				Deficiency <i>Déficits</i>
	Total Estates	Assets less than \$500	Assets from \$500 to \$1,499	Assets of \$1,500 or Over	Previous Bank- ruptcies or Proposals	Secured	Unsecured	Total	Secured	Unsecured Preferred	Unsecured Other	
	<i>Total des Actifs</i>	<i>Éléments d'actif de moins de \$500</i>	<i>Éléments d'actif de \$500 à \$1,499</i>	<i>Éléments d'actif de \$1,500 ou plus</i>	<i>Faillites ou pro- positions antérieures</i>	<i>Garantis</i>	<i>Non Garantis</i>	<i>Total des passifs</i>	<i>Passifs garantis</i>	<i>Passifs privilé- giés non garantis</i>	<i>Autres passifs non garantis</i>	
					\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Nfld./T.-N. P.E.I./	3	2	1	—	—	8	1	21	8	—	13	12
I. du P.-É.	1	1	—	—	—	2	—	6	2	—	4	4
N.S./N.-É.	3	2	—	1	—	3	2	48	3	—	45	43
N.B./N.-B.	4	4	—	—	—	4	—	61	4	9	48	57
Québec	884	672	131	81	40	2,993	629	25,116	2,993	546	21,577	21,494
Ontario	1,567	1,396	130	41	33	4,604	496	24,294	4,604	1,065	18,625	19,194
Manitoba	46	41	2	3	—	161	16	745	161	24	560	568
Sask.	42	35	1	6	3	143	89	1,247	143	27	1,077	1,015
Alberta	202	58	83	61	2	445	337	3,120	445	177	2,498	2,338
B.C./C.-B.	334	241	64	29	3	2,829	317	11,009	2,829	434	7,746	7,863
Total	3,086	2,452	412	222	81	11,192	1,887	65,667	11,192	2,282	52,193	52,588

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.

2. This table incorporates the statistics shown in Table G-4 for guarantor bankruptcies.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

2. Les chiffres ci-dessus comprennent les données statistiques indiquées au Tableau G-4 à l'égard des faillites de garants.

TABLE G-3

Analysis of Proposals in the Calendar Year 1972
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU G-3

Analyse des propositions déposées au cours de l'année civile 1972
(en milliers de dollars)

District	Total proposals filed in year 1972	Proposals pending from previous Year	Proposals rejected by creditors or Court ⁽¹⁾	Proposals ratified by Court in Year 1972	Proposals awaiting ratification as at December 31, 1972	Assets ⁽²⁾	Liabilities ⁽²⁾	Deficiency ⁽²⁾
	<i>Total des propositions déposées en 1972</i>	<i>Propositions reportées de l'année précédente</i>	<i>Propositions rejetées par les créanciers ou le tribunal⁽¹⁾</i>	<i>Propositions ratifiées par le tribunal en 1972</i>	<i>Propositions n'ayant pas encore été ratifiées par le tribunal le 31 décembre 1972</i>	<i>Actifs⁽²⁾</i>	<i>Passifs⁽²⁾</i>	<i>Déficits⁽²⁾</i>
Nfld./T.-N.....	—	—	—	—	—	—	—	—
P.E.I./Î. du P.-É.....	1	4	1	4	—	105	142	37
N.S./N.-É.....	1	—	1	—	—	—	—	—
N.B./N.-B.....	2	—	—	1	1	827	1,958	1,131
Québec.....	143	35	44	105	29	16,559	18,387	1,828
Ontario.....	63	14	21	47	9	28,126	32,133	4,007
Manitoba.....	3	—	2	1	—	27	479	452
Saskatchewan.....	—	1	1	—	—	—	—	—
Alberta.....	3	1	—	4	—	2,643	5,176	2,533
B.C./C.-B.....	12	1	—	13	—	2,360	4,347	1,987
Total.....	228	56	70	175	39	50,647	62,622	11,975

NOTES:

1. Proposals rejected by the creditors or the court become assignments in bankruptcy under the Bankruptcy Act. The 70 proposals shown as rejected in this table are included in Tables G-1 or G-2 as bankruptcies.

2. These amounts are reported for proposals ratified by the Court in 1972.

3. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.

REMARQUES:

1. Les propositions rejetées par les créanciers ou le tribunal deviennent des cessions en matière de faillite aux termes de la Loi. Les 70 propositions rejetées d'après le tableau ci-dessus sont inscrites au Tableau G-1 ou G-2 comme faillites.

2. Les montants ci-dessus ne se rapportent qu'aux propositions ratifiées par les tribunaux au cours de l'année 1972.

3. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

Table G-4—This table gives an analysis, by district, of persons who had acted as guarantors for corporate, business or personal debts, and who subsequently made assignments themselves, or were petitioned into bankruptcy.

Tableau G-4—Ce tableau donne une analyse, par district, des personnes qui ont agi à titre de caution pour des dettes de corporations, d'entreprises ou de personnes, et qui ont elles-mêmes subséquemment déposé une cession ou ont été l'objet d'une ordonnance de séquestre.

TABLE G-4

Bankruptcy Proceedings for Guarantors Reported in the Calendar Year 1972
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU G-4

Procédures de faillite à l'égard de garants signalées au cours de l'année civile 1972
(en milliers de dollars)

District	Number of Guarantors <i>Nombre de garants</i>	Assets <i>Actifs</i>		Total <i>Total des passifs</i>	Liabilities <i>Passifs</i>			Deficiency <i>Déficits</i>
		Unsecured <i>Non garantis</i>	Secured <i>Garantis</i>		Secured <i>Passifs garantis</i>	Unsecured Preferred <i>Passifs privilégiés non garantis</i>	Unsecured Other <i>Autre passifs non garantis</i>	
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Nfld./T.-N.....	1	—	—	5	—	—	5	5
P.E.I./Î. du P.-É.....	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	2	—	2	105	2	27	76	103
N.B./N.-B.....	1	—	—	23	—	5	18	23
Québec.....	204	388	1,464	17,950	1,464	163	16,323	16,098
Ontario.....	372	257	2,031	11,073	2,031	313	8,729	8,785
Manitoba.....	9	5	97	312	97	2	213	210
Saskatchewan.....	20	92	157	2,000	157	34	1,809	1,751
Alberta.....	41	182	244	1,827	244	82	1,501	1,401
B.C./C.-B.....	83	144	1,872	7,093	1,872	248	4,973	5,077
Total.....	733	1,068	5,867	40,388	5,867	874	33,647	33,453

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. These statistics have been incorporated into Table G as well as into supporting Tables G-1 or G-2.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. Les présentes données statistiques ont été incorporées dans le Tableau G, de même que dans les Tableaux d'appui G-1 et G-2.

Table G-5—This table gives a breakdown of the business bankruptcies by 7 major types of industries and 27 sub-types.

Tableau G-5—Ce tableau donne une répartition des faillites commerciales selon 7 genres importants d'industrie et 27 sous-genres.

TABLE G-5

TABLEAU G-5

Business Bankruptcies Reported in the Calendar Year 1972,
by Type of Industries
(In Thousands of Dollars)

Faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972,
par genre d'industrie
(en milliers de dollars)

Type of Industries <i>Genre d'industrie</i>	%	Number of Cases <i>Nombre de cas</i>	Unsecured Assets as Declared <i>Actifs non garantis déclarés \$</i>	Liabilities as Declared <i>Passifs déclarés</i>			Total \$
				Preferred <i>Privilégiés \$</i>	Secured <i>Garantis \$</i>	Unsecured <i>Non garantis \$</i>	
Primary Industries/ <i>Industries primaires</i>	5.52	170	1,281	152	4,222	6,375	10,749
<i>Manufacturing Industries/Industries manufacturières</i>							
Food and beverage industries/ <i>Industries des aliments et boissons</i>		18	116	19	232	578	829
Textile industries/ <i>Industries du textile</i>		6	223	149	1,129	1,347	2,625
Clothing industries (including knitting mills)/ <i>Indus- tries du vêtement (y compris les tricoterie)</i>		34	1,480	556	2,750	4,193	7,499
Wood industries (including furniture)/ <i>Industries du bois (y compris les meubles)</i>		30	984	330	2,411	3,686	6,427
Paper and allied industries (including printing and publishing)/ <i>Industries du papier et produits connexes (y compris impression et publication)</i>		32	685	237	1,856	3,007	5,100
Primary and fabricated metal industries/ <i>Industries métallurgiques</i>		23	1,064	311	1,873	4,363	6,547
Machinery industries/ <i>Industries de la machinerie</i>		10	189	171	195	561	927
Transportation equipment industries/ <i>Industries du matériel de transport</i>		3	9	29	499	682	1,210
Electrical products industries/ <i>Industries des appareils électriques</i>		7	323	183	556	673	1,412
Non-metallic mineral products industries/ <i>Industries des produits minéraux non métalliques</i>		3	81	4	173	289	466
Chemical industries/ <i>Industries chimiques</i>		5	48	10	110	447	567
Other manufacturing industries/ <i>Autres industries manufacturières</i>		72	3,624	1,194	5,816	10,440	17,450
Total—All Manufacturing/ <i>Total—Toutes les industries manufacturières</i>	7.89	243	8,826	3,193	17,600	30,266	51,059
<i>Construction Industries/Industries de la construction</i>							
General contractors/ <i>Entrepreneurs généraux</i>		194	8,999	1,027	10,361	20,847	32,235
Special trade contractors/ <i>Entrepreneurs spécialisés</i>		253	3,820	1,408	5,970	14,449	21,827
Total—All Construction/ <i>Total—Toutes les industries de la construction</i>	14.51	447	12,819	2,435	16,331	35,296	54,062
Transportation, Communication and Other Utilities/ <i>Transports, communications et autres services d'utilité publique</i>	5.58	172	609	132	1,410	4,554	6,096

(Continued on following page)/(Suite à la page suivante)

TABLE G-5—(cont'd.)

Business Bankruptcies Reported in the Calendar Year 1972,
by Type of Industries
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU G-5—(suite)

Faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972,
par genre d'industrie
(en milliers de dollars)

Type of Industries Genre d'industrie	%	Number of Cases Nombre de cas	Unsecured Assets as Declared Actifs non garantis déclarés \$	Liabilities as Declared Passifs déclarés			Total \$
				Preferred Privilégiés \$	Secured Garantis \$	Unsecured Non garantis \$	
Trade (Wholesale and Retail)/Commerces (de gros et de détail).							
Food/Aliments.....		302	2,241	619	3,274	9,577	13,470
General Merchandise/Marchandises générales.....		37	776	64	364	1,904	2,332
Automotive products and machinery/Produits et matériel automobiles.....		242	1,725	566	2,892	7,059	10,517
Apparel and Shoes/Vêtements et chaussures.....		204	2,889	526	2,317	7,904	10,747
Hardware/Quincaillerie.....		34	1,053	112	494	3,526	4,132
Household Furniture and Appliances/Meubles et accessoires de maison.....		63	563	149	580	2,811	3,540
Drugs/Médicaments.....		12	88	20	51	541	612
Other Trades/Autres commerces.....		371	4,295	1,140	5,112	15,566	21,818
Total—All Trade/Total—Tous les commerces.....	41.06	1,265	13,630	3,196	15,084	48,888	67,168
Finance, Insurance and Real Estate/Finances, Assurance et Immeubles.....							
	1.13	35	603	214	754	4,778	5,746
Services/Services							
Education, Health and Welfare/Éducation, Santé, Bien-être.....		30	76	81	247	872	1,200
Recreational services/Divertissements.....		58	264	142	329	1,711	2,182
Business services/Services commerciaux.....		364	1,515	890	3,399	12,918	17,207
Personal services/Services personnels.....		176	1,236	550	1,710	9,053	11,313
Other services/Autres services.....		63	211	147	828	1,399	2,374
Total—All services/Total—Tous les services.....	22.43	691	3,302	1,810	6,513	25,953	34,276
Others (Type of Industry not specified)/Autres (genre d'industrie non précisé).....							
	1.88	58	353	391	1,272	3,795	5,458
Grand Total/Total global.....	100.00	3,081	41,423	11,523	63,186	159,905	234,614

Table G-6—This table shows the number of bankruptcies classified by size of declared liabilities

Of the 838 bankrupt corporations, 352 (42%) reported liabilities of \$100,000.00 and over; 334 corporations (40%) reported their liabilities as between \$25,000.00 and \$100,000.00, and 152 corporations (18%) reported liabilities of up to \$25,000.00.

Two thousand two hundred and forty-three (2,243) non-incorporated businesses reported their liabilities as follows:

86 (4%) — \$100,000.00 and over
888 (40%) — \$25,000.00 to \$100,000.00
1,269 (56%) — up to \$25,000.00

Tableau G-6—Ce tableau indique le nombre de faillites classées selon l'importance des passifs déclarés.

Des 838 corporations en faillite, 352 (42%) ont signalé un passif de \$100,000 et plus; 334 corporations (40%) ont signalé un passif variant entre \$25,000 et \$100,000 et 152 (18%) ont signalé un passif allant jusqu'à \$25,000.

Les deux mille deux cent quarante-trois (2,243) entreprises non constituées en corporations ont signalé des passifs comme suit:

86 (4%) — \$100,000 et plus
888 (40%) — de \$25,000 à \$100,000
1,269 (56%) — jusqu'à \$25,000

TABLE G-6

Business Bankruptcies Reported in the Calendar Year 1972,
by Size of Declared Liabilities

TABLEAU G-6

Faillites commerciales signalées au cours de l'année civile 1972,
selon l'importance des passifs déclarés

District	Total		Under/moins de \$5,000		\$5,000 to/à \$24,999		\$25,000 to/à \$49,999		\$50,000 to/à \$99,999		\$100,000 and over/ et plus	
	Incor- porated	Non Incor- porated	Incor- porated	Non Incor- porated	Incor- porated	Non Incor- porated	Incor- porated	Non Incor- porated	Incor- porated	Non Incor- porated	Incor- porated	Non Incor- porated
	<i>Sociétés consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés non consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés non consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés non consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés non consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés non consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés consti- tuées en corpora- tions</i>	<i>Sociétés non consti- tuées en corpora- tions</i>
Nfld./T.-N.....	1	3	—	1	1	1	—	1	—	—	—	—
P.E.I./Î.-du-P.-É.....	2	9	1	—	—	3	—	—	—	4	1	2
N.S./N.-É.....	9	13	3	1	—	4	—	5	1	1	5	2
N.B./N.-B.....	7	12	—	—	—	6	2	5	2	1	3	—
Québec.....	357	790	8	28	67	430	60	184	76	120	146	28
Ontario.....	287	951	5	20	38	518	53	238	68	139	123	36
Manitoba.....	37	69	3	2	6	34	13	18	4	13	11	2
Saskatchewan.....	13	57	—	—	2	28	3	22	2	3	6	4
Alberta.....	37	161	1	2	9	99	4	39	9	16	14	5
B.C./C.-B.....	88	178	—	3	8	89	22	49	15	30	43	7
Total.....	838	2,243	21	57	131	1,212	157	561	177	327	352	86

Tables G-7, G-8, G-9—These tables provide a comparative percentage, or common-size analysis, by district, of the number of estates, total assets, total liabilities and total deficiency for bankruptcies reported in 1972.

Tableau G-7, G-8, G-9—Ces tableaux donnent un pourcentage comparatif ou une analyse d'importance par district du nombre des actifs, du total des éléments d'actif, du total des passifs et du total des déficits pour les faillites signalées en 1972.

TABLE G-7

Comparative Percentages of Total Bankruptcies and Proposals
Reported in the Calendar Year 1972

TABLEAU G-7

Pourcentages comparatifs de l'ensemble des faillites et propositions
signalées au cours de l'année civile 1972

District	Number of Estates	Total Assets	Total Liabilities	Total Deficiency
	<i>Nombre d'actifs</i>	<i>Total des éléments d'actifs</i>	<i>Total des passifs</i>	<i>Total des déficits</i>
	%	%	%	%
Newfoundland/Terre-Neuve.....	.11	.01	.02	.03
Prince Edward Island/Île-du-Prince-Édouard.....	.20	.30	.27	.25
Nova Scotia/Nouvelle-Écosse.....	.41	.28	.44	.58
New Brunswick/Nouveau-Brunswick.....	.39	.96	1.11	1.24
Québec.....	34.00	38.60	37.73	36.98
Ontario.....	44.85	44.25	41.76	39.61
Manitoba.....	2.42	1.57	2.19	2.72
Saskatchewan.....	1.75	.91	1.46	1.94
Alberta.....	6.30	4.33	4.71	5.04
British Columbia/Colombie-Britannique.....	9.57	8.79	10.31	11.61
	100.00	100.00	100.00	100.00

TABLE G-8

Comparative Percentages of Business Bankruptcies
Reported in the Calendar Year 1972

TABLEAU G-8

Pourcentages comparatif des faillites commerciales
signalées au cours de l'année civile 1972

District	Number of Estates	Assets	Liabilities	Deficiency
	<i>Nombre d'actifs %</i>	<i>Éléments d'actifs %</i>	<i>Passifs %</i>	<i>Déficits %</i>
Newfoundland/ <i>Terre-Neuve</i>.....	.13	.01	.02	.04
Prince Edward Island/ <i>Île-du-Prince-Édouard</i>.....	.36	.38	.36	.34
Nova Scotia/ <i>Nouvelle-Écosse</i>.....	.71	.45	.67	.84
New Brunswick/ <i>Nouveau-Brunswick</i>.....	.62	.75	.85	.93
Québec.....	37.23	42.83	39.82	37.40
Ontario.....	40.18	39.44	40.55	41.44
Manitoba.....	3.44	2.33	2.86	3.28
Saskatchewan.....	2.27	1.24	1.73	2.12
Alberta.....	6.43	3.69	3.75	3.80
British Columbia/ <i>Colombie-Britannique</i>	8.63	8.88	9.39	9.81
	100.00	100.00	100.00	100.00

TABLE G-9

Comparative Percentages of Non-Business Bankruptcies
Reported in the Calendar Year 1972

TABLEAU G-9

Pourcentages comparatifs des faillites non commerciales
signalées au cours de l'année civile 1972

District	Number of Estates	Assets	Liabilities	Deficiency
	<i>Nombre d'actifs %</i>	<i>Éléments d'actifs %</i>	<i>Passifs %</i>	<i>Déficits %</i>
Newfoundland/ <i>Terre-Neuve</i>.....	.10	.07	.03	.02
Prince Edward Island/ <i>Île-du-Prince-Édouard</i>.....	.03	.02	.01	.01
Nova Scotia/ <i>Nouvelle-Écosse</i>.....	.10	.04	.07	.08
New Brunswick/ <i>Nouveau-Brunswick</i>.....	.13	.03	.09	.11
Québec.....	28.64	27.69	38.25	40.87
Ontario.....	50.78	38.99	37.00	36.50
Manitoba.....	1.49	1.36	1.14	1.08
Saskatchewan.....	1.36	1.77	1.90	1.93
Alberta.....	6.55	5.98	4.75	4.45
British Columbia/ <i>Colombie-Britannique</i>	10.82	24.05	16.76	14.95
	100.00	100.00	100.00	100.00

Graph II—This graph illustrates the number of estates reported, and the estimated deficiency in 1972 as noted in Table G.

Graphique II—Ce graphique indique le nombre d'actifs signalés, et les déficits estimatifs en 1972 tel qu'indiqué au Tableau G.

GRAPH II

BANKRUPTCIES AND PROPOSALS SHOWN BY PROVINCE
REPORTED IN THE CALENDAR YEAR 1972

GRAPHIQUE II

FAILLITES ET PROPOSITIONS SIGNALÉES AU COURS
DE L'ANNÉE CIVILE 1972 INDIQUÉES PAR PROVINCE

FIGURE I—BY NUMBER OF ESTATES
SELON LE NOMBRE DES ACTIFS
6,395

FIGURE II—BY DEFICIENCY AS DECLARED BY
DEBTORS
SELON LES DÉFICITS DÉCLARÉS PAR
LES DÉBITEURS \$194,568,000

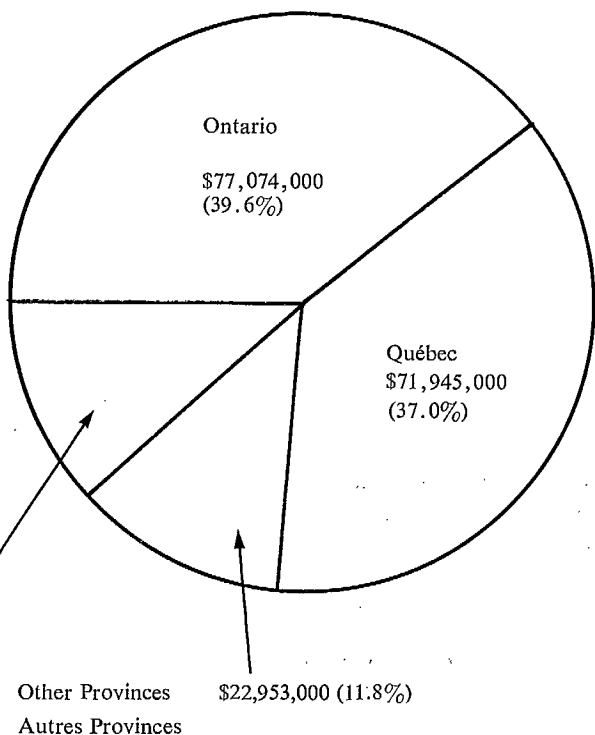
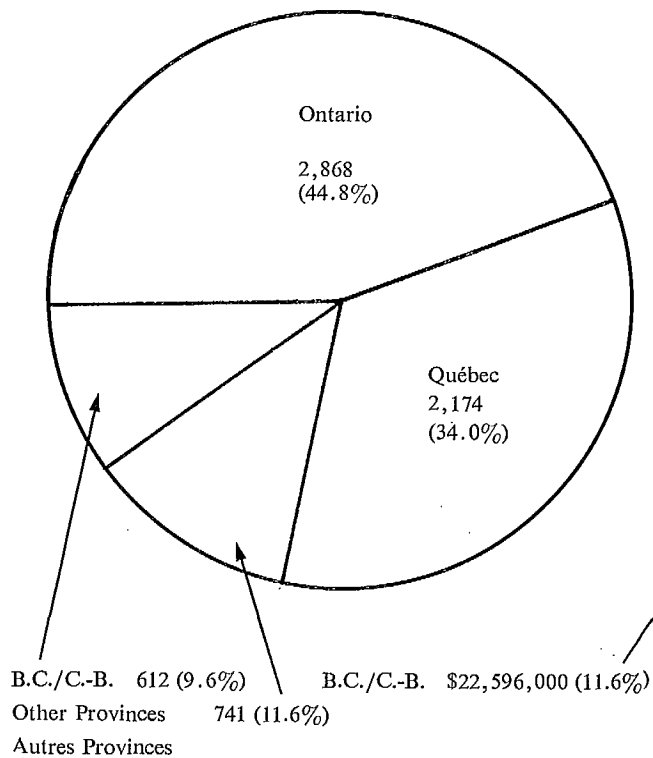


Table H—This table shows the total realizations by trustees, as well as administrative expenses and dividends for bankrupt estates and proposals closed in 1972.

Tableau H—Ce tableau indique le total des montants réalisés par les syndics de même que les dépenses de gestion et les dividendes payés pour tous les actifs et propositions dont l'administration a été terminée au cours de l'année 1972.

TABLE H
Consolidation of all Estates Closed in
the Calendar Year 1972
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU H
État récapitulatif de tous les actifs dont l'administration a été
complétée au cours de l'année civile 1972
(en milliers de dollars)

District	As Estimated and Declared by Debtors <i>Tels qu'évalués et déclarés par les débiteurs</i>				Realizations (Pledged Assets Excepted) Costs and Dividends <i>Réalisations (sauf les éléments d'actif donnés en garantie), coûts et dividendes</i>							
	Number of Estates <i>Nombre d'actifs</i>	Un- pledged Assets <i>Éléments d'actif non donnés en garantie</i>	Un- secured Creditors <i>Créanciers non garantis</i>	Deficit <i>Déficit</i>	Realiza- tions by Secured Creditors <i>Réali- sations par les créanciers garantis</i>	Total Realiza- tions by Trustees <i>Total des réali- sations par les syndics</i>	Legal Fees <i>Hono- raires légaux</i>	Trustee Fees <i>Hono- raires des syndics</i>	Other <i>Autres dépenses</i>	Total	Dividends— Unsecured Creditors <i>Dividendes— Créanciers non garantis</i>	
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	Pre- ferred <i>Privilégiés</i>	Ordinary <i>Ordinaires</i>
Nfld./T.-N. P.E.I./	8	152	443	291	57	67	1	11	6	18	5	44
<i>Î.-du-P.-É.</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É...	15	149	801	652	111	169	4	25	18	48	84	37
N.B./N.-B...	24	65	451	386	187	64	9	19	6	34	10	20
Québec.....	2,476	37,476	120,915	83,439	39,125	14,004	630	2,970	2,784	6,384	2,462	5,158
Ontario.....	2,210	21,970	73,906	51,936	23,959	10,148	426	2,167	1,279	3,871	1,080	5,197
Manitoba....	96	783	3,216	2,433	1,347	673	25	97	123	245	102	326
Sask.....	123	547	3,202	2,655	779	363	7	86	56	149	89	125
Alberta.....	225	2,356	8,785	6,429	7,230	2,114	76	372	300	748	180	1,186
B.C./C.-B.	236	2,186	13,549	11,363	6,640	1,549	68	365	159	592	171	786
Total.....	5,413	65,684	225,268	159,584	79,435	29,151	1,246	6,112	4,731	12,089	4,183	12,879

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. Most of the estates closed during 1972 were opened in prior years.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. La plupart des procédures terminées en 1972 avaient été entamées au cours des années précédentes.

Tables H-1, H-2, H-3—These tables provide the detailed amounts for bankruptcies and proposals summarized in Table H.

Tableaux H-1, H-2, H-3—Ces tableaux donnent le détail des montants des faillites et propositions signalées au Tableau H.

TABLE H-1
Estates Closed in the Calendar Year 1972

(Estates Administered under the General Provisions of the Act)
(In Thousands of Dollars)

TABEAU H-1
Actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972

(Actifs administrés en vertu des dispositions générales de la Loi)
(en milliers de dollars)

District	As Estimated and Declared by Debtors <i>Tels qu'évalués et déclarés par les débiteurs</i>				Realizations (Pledged Assets Excepted) Costs and Dividends <i>Réalizations (sauf les éléments d'actif donnés en garantie), coûts et dividendes</i>							
	Number of Estates <i>Nombre d'actifs</i>	Unpledged Assets <i>Éléments d'actif non donnés en garantie</i>	Unsecured Creditors <i>Créanciers non garantis</i>	Deficit <i>Déficit</i>	Realizations by Secured Creditors <i>Réalisations par les créanciers garantis</i>	Total Realizations by Trustees <i>Total des réalisations par les syndics</i>	Administrative Expenses <i>Frais d'administration</i>			Dividends—Unsecured Creditors <i>Dividendes—Créanciers non garantis</i>		
						Legal Fees <i>Honoraires légaux</i>	Trustee Fees <i>Honoraires des syndics</i>	Other <i>Autres dépenses</i>	Total	Preferred <i>Privilégiés</i>	Ordinary <i>Ordinaires</i>	
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Nfld./T.-N. P.E.I./ <i>Î.-du-P.-É.</i>	5	79	309	230	48	28	1	8	5	14	5	9
N.S./N.-É...	6	140	623	483	108	151	4	22	17	43	81	27
N.B./N.-B...	8	55	287	232	155	53	9	12	4	25	9	19
Québec.....	1,209	26,065	89,084	63,019	34,773	9,985	574	2,020	2,335	4,929	1,881	3,175
Ontario.....	513	6,600	29,337	22,737	8,403	4,781	336	1,100	851	2,287	715	1,779
Manitoba....	50	771	2,354	1,583	1,288	618	22	75	117	214	99	305
Sask.....	48	525	2,009	1,484	662	276	6	49	49	104	82	90
Alberta.....	58	1,929	5,037	3,108	1,377	1,390	74	197	257	528	135	727
B.C./C.-B.	85	1,788	10,775	8,987	5,748	1,138	63	262	144	469	158	511
Total.....	1,982	37,952	139,815	101,863	52,562	18,420	1,089	3,745	3,779	8,613	3,165	6,642

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. Most of the estates closed during 1972 were opened in prior years.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. La plupart des procédures terminées en 1972 avaient été entamées au cours des années précédentes.

TABLE H-2

Estates Closed in the Calendar Year 1972

(Estates Administered under the Summary Provisions of the Act)

(In Thousands of Dollars)

TABLEAU H-2

Actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972

(Actifs administrés en vertu des dispositions de l'administration sommaire de la Loi)

(en milliers de dollars)

District	As Estimated and Declared by Debtors				Realizations (Pledged Assets Excepted) Costs and Dividends							
	<i>Tels qu'évalués et déclarés par les débiteurs</i>				<i>Réalizations (sauf les éléments d'actif donnés en garantie), coûts et dividendes</i>							
	Number of Estates	Un- pledged Assets	Un- secured Creditors	Deficit	Total Realiza- tions by Secured Creditors	Administrative Expenses				Dividends— Unsecured Creditors		
						<i>Frais d'administration</i>				<i>Dividendes— Créanciers non garantis</i>		
<i>Nombre d'actifs</i>	<i>Éléments d'actif non donnés en garantie</i>	<i>Créanciers non garantis</i>	<i>Déficit</i>	<i>Réali- sations par les créanciers garantis</i>	<i>Total des réali- sations par les syndics</i>	<i>Hono- raires légaux</i>	<i>Hono- raires des syndics</i>	<i>Autres dépenses</i>	Total	<i>Pre- ferred</i>	<i>Ordinary</i>	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Nfld./T.-N. P.E.I./ Î.-du-P.-É.	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É...	7	1	75	74	3	2	—	2	—	2	—	—
N.B./N.-B...	16	10	164	154	32	11	—	7	2	9	1	1
Québec.....	1,092	453	14,849	14,396	1,548	990	15	522	162	699	73	218
Ontario.....	1,657	323	22,791	22,468	3,686	1,143	32	796	167	995	47	101
Manitoba....	44	9	839	830	42	49	3	21	5	29	3	17
Sask.....	71	22	1,061	1,039	113	53	1	32	6	39	3	11
Alberta.....	162	222	2,039	1,817	2,347	187	1	101	18	120	15	52
B.C./C.-B...	146	34	2,085	2,051	773	112	—	86	9	95	3	14
Total.....	3,196	1,074	43,903	42,829	8,544	2,547	52	1,567	369	1,988	145	414

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. Most of the estates closed during 1972 were opened in prior years.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. La plupart des procédures terminées en 1972 avaient été entamées au cours des années précédentes.

TABLE H-3
Estates Closed in the Calendar Year 1972
(Proposals)

(In Thousands of Dollars)

TABLEAU H-3
Actifs dont l'administration a été complétée au cours
de l'année civile 1972 (Propositions)

(en milliers de dollars)

District	As Estimated and Declared by Debtors <i>Tels qu'évalués et déclarés par les débiteurs</i>					Proceeds, Costs and Dividends <i>Produits, coûts et dividendes</i>						
	Number of Estates <i>Nombre d'actifs</i>	Un- pledged Assets <i>Éléments d'actifs non donnés en garantie \$</i>	Un- secured Creditors <i>Créanciers non garantis \$</i>	Deficit <i>Déficit \$</i>	Realiza- tions by Secured Creditors <i>Réali- sations par les créanciers garantis \$</i>	Total Proceeds collected by Trustees <i>Total des produits recouvrés par les syndics \$</i>	Administrative Expenses <i>Frais d'administration</i>				Dividends— Unsecured Creditors <i>Dividendes— Créanciers non garantis</i>	
							Legal Fees <i>Hono- raires légaux \$</i>	Trustee Fees <i>Hono- raires des syndics \$</i>	Other <i>Autres dépenses \$</i>	Total <i>Total \$</i>	Pre- ferred <i>Privilégiés \$</i>	Ordinary <i>Ordinaires \$</i>
Nfld./T.-N. P.E.I. <i>Î.-du-P.-É.</i>	2	73	134	61	9	39	—	3	1	4	—	35
N.S./N.-É. N.B./N.-B.	2	8	103	95	—	15	—	1	1	2	3	10
Québec.....	175	10,958	16,982	6,024	2,804	3,029	41	428	287	756	508	1,765
Ontario.....	40	15,047	21,778	6,731	11,870	4,225	58	271	261	590	318	3,317
Manitoba....	2	3	23	20	17	6	—	1	1	2	—	4
Sask.....	4	—	132	132	4	34	—	5	1	6	4	24
Alberta.....	5	205	1,709	1,504	3,506	537	1	74	25	100	30	407
B.C./C.-B...	5	364	689	325	119	299	5	17	6	28	10	261
Total.....	235	26,658	41,550	14,892	18,329	8,184	105	800	583	1,488	873	5,823

NOTES:

1. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. Most of the estates closed during 1972 were opened in prior years.

REMARQUES:

1. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. La plupart des procédures terminées en 1972 avaient été entamées au cours des années précédentes.

Tables H-4, H-5, H-6, H-7—These tables show the various administrative expenses as percentages of realizations by trustees, as well as the dividends paid in relation to the unsecured liabilities reported by debtors. In addition, percentages are calculated for realizations in relation to the reported liabilities.

Tableaux H-4, H-5, H-6, H-7—Ces tableaux permettent d'apprécier le pourcentage des frais d'administration par rapport aux montants réalisés par les syndics, de même que le pourcentage des dividendes payés par rapport aux passifs non garantis signalés par les débiteurs. De plus on indique les pourcentages des montants réalisés par rapport aux passifs signalés.

Trustees realized \$29 million from available assets in 1972, as compared to total unsecured liabilities of \$225 million reported by debtors. Trustees realized slightly less than 13% of the amount of the total reported unsecured liabilities. (Table H-4)

Administrative expenses amounted to 41.5% of realizations, with trustees' fees accounting for 21% and legal fees, 4.3% of these proceeds. Dividends were approximately 7.6% of unsecured liabilities reported by debtors. (See Table H-8 for detailed calculations).

Les syndics ont réalisé \$29 millions des actifs disponibles en 1972 par rapport au total des passifs non garantis déclarés à \$225 millions signalés par les débiteurs. Les syndics ont réalisé un peu moins de 13% du montant du total des passifs non garantis signalés. (Tableau H-4)

Les frais d'administration se sont élevés à 41.5% des réalisations, les honoraires des syndics représentant environ 21% et les honoraires légaux, 4.3% de ce montant. Les dividendes représentent environ 7.6% des passifs non garantis signalés par les débiteurs. (Voir Tableau H-8 pour des calculs plus détaillés).

TABLE H-4

TABLEAU H-4

Consolidation of all Estates Closed in the Calendar Year 1972

État récapitulatif de tous les actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972

Realizations, Dividends and Administrative Expenses

Réalisations, dividendes et frais d'administration

(In Thousands of Dollars)

(en milliers de dollars)

District	Number of Estates <i>Nombre d'actifs</i>	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors (1) <i>Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie (1)</i>	Realizations by Trustees <i>Réalisations par les syndics</i>		Dividends Paid to Unsecured Creditors (2) <i>Dividendes versés aux créanciers sans garantie (2)</i>		Total		Administrative Expenses <i>Frais d'administration</i>					
			Amount <i>Montant</i>	As a % of declared liabilities <i>% des passifs déclarés</i>	Amount <i>Montant</i>	As a % of declared liabilities <i>% des passifs déclarés</i>	Amount <i>Montant</i>	As a % of Realizations <i>% des réalisations</i>	Legal Fees <i>Honoraires légaux</i>	Trustee Fees <i>Honoraires des syndics</i>	Other Expenses <i>Autres dépenses</i>	Amount <i>Montant</i>	As a % of Realizations <i>% des réalisations</i>	Amount <i>Montant</i>	As a % of Realizations % des réalisations
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Nfld./T.-N.....	8	443	67	15.1	49	11.1	18	26.9	1	1.5	11	16.4	6	9.0
P.E.I./ <i>Î. du P.-É.....</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	15	801	169	21.1	121	15.1	48	28.4	4	2.4	25	14.8	18	10.7
N.B./N.-B.....	24	451	64	14.2	30	6.7	34	53.1	9	14.1	19	29.7	6	9.4
Québec.....	2,476	120,915	14,004	11.6	7,620	6.3	6,384	45.6	630	4.5	2,970	21.2	2,784	19.9
Ontario.....	2,210	73,906	10,148	13.7	6,277	8.5	3,871	38.1	426	4.2	2,167	21.4	1,279	12.6
Manitoba.....	96	3,216	673	20.9	428	13.3	245	36.4	25	3.7	97	14.4	123	18.3
Saskatchewan.....	123	3,202	363	11.3	214	6.7	149	41.0	7	1.9	86	23.7	56	15.4
Alberta.....	225	8,785	2,114	24.1	1,366	15.5	748	35.4	76	3.6	372	17.6	300	14.2
B.C./C.-B.....	236	13,549	1,549	11.4	957	7.1	592	38.2	68	4.4	365	23.6	159	10.3
Total.....	5,413	225,268	29,151	12.9	17,062	7.6 ⁽³⁾	12,089	41.5	1,246	4.3	6,112	21.0	4,731	16.2

NOTES:

1. Includes both preferred and ordinary unsecured creditors. Evaluations of liabilities are as declared by the debtors and tend to be unreliable and incomplete.

2. Gross dividends before deduction of 2% levy under Section 118 of the Bankruptcy Act. (R.S.C. 1970)

3. See Tables H-8 to H-11 for a breakdown of the dividends between preferred and other unsecured creditors.

REMARQUES:

1. Incluant les créanciers privilégiés et ordinaires. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

2. Dividendes bruts avant la déduction du prélèvement de 2% en vertu de l'article 118 de la Loi sur la faillite. (S.R.C. 1970)

3. Les Tableaux H-8 à H-11 donnent une ventilation des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie.

Table H-5 (*Estates closed under the general provisions of the Act*) shows that trustees realized 13% of the amount declared owing to unsecured creditors. Administrative expenses were 46.8% of realizations. Trustees' fees accounted for 20.3% of proceeds, and legal costs 5.9%. Trustees paid dividends of 7.0%, calculated on originally reported unsecured liabilities.

Le Tableau H-5 (*actifs dont l'administration a été complétée en vertu des dispositions générales de la Loi*), indique que la réalisation brute obtenue en faveur des créanciers non garantis par les syndics a été d'environ 13% du montant réclamé. Des sommes réalisées, 46.8% sont allés en frais d'administration, 20.3% en honoraires de syndics et 5.9% en honoraires légaux. Les créanciers sans garantie ont donc touché des dividendes représentant 7.0% du montant total des réclamations reportées par les débiteurs.

TABLE H-5

Estates Closed in the Calendar Year 1972
(General Provisions of the Act)
Realizations, Dividends and Administrative Expenses
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU H-5

Actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972
(En vertu des dispositions générales de la Loi)
Réalizations, dividendes et frais d'administration
(en milliers de dollars)

District	Number of Estates — Nombre d'actifs	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors (1) — Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie (1)	Realizations by Trustees — Réalizations par les syndics		Dividends Paid to Unsecured Creditors (2) — Dividendes versés aux créanciers sans garantie (2)		Total	Administrative Expenses — Frais d'administration						
			Amount	As a % of declared liabilities	Amount	As a % of declared liabilities		Legal Fees — Honoraires légaux	Trustee Fees — Honoraires des syndics	Other Expenses — Autres dépenses	As a % of Realizations	As a % of Realizations	As a % of Realizations	
		\$	\$	% des passifs déclarés	\$	% des passifs déclarés	\$	% des réalisations	\$	% des réalisations	\$	% des réalisations	\$	% des réalisations
Nfld./T.-N.....	5	309	28	9.1	14	4.5	14	50.0	1	3.6	8	28.6	5	17.9
P.E.I./ Î. du P.-É.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	6	623	151	24.2	108	17.3	43	28.5	4	2.6	22	14.6	17	11.3
N.B./N.-B.....	8	287	53	18.5	28	9.8	25	47.2	9	17.0	12	22.6	4	7.5
Québec.....	1,209	89,084	9,985	11.2	5,056	5.7	4,929	49.4	574	5.7	2,020	20.2	2,335	23.4
Ontario.....	513	29,337	4,781	16.3	2,494	8.5	2,287	47.8	336	7.0	1,100	23.0	851	17.8
Manitoba.....	50	2,354	618	26.3	404	17.2	214	34.6	22	3.6	75	12.1	117	18.9
Saskatchewan.....	48	2,009	276	13.7	172	8.6	104	37.7	6	2.2	49	17.8	49	17.8
Alberta.....	58	5,037	1,390	27.6	862	17.1	528	38.0	74	5.3	197	14.2	257	18.5
B.C./C.-B.....	85	10,775	1,138	10.6	669	6.2	469	41.2	63	5.5	262	23.0	144	12.7
Total.....	1,982	139,815	18,420	13.2	9,807	7.0 ⁽³⁾	8,613	46.8	1,089	5.9	3,745	20.3	3,779	20.5

NOTES:

1. Includes both preferred and ordinary unsecured creditors. Evaluations of liabilities are as declared by the debtors and tend to be unreliable and incomplete.

2. Gross dividends before deduction of 2% levy under Section 118 of the Bankruptcy Act. (R.S.C. 1970).

3. See Tables H-8 to H-11 for a breakdown of the dividends between preferred and other unsecured creditors.

REMARQUES:

1. Incluant les créanciers privilégiés et ordinaires. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

2. Dividendes bruts avant la déduction du prélèvement de 2% en vertu de l'article 118 de la Loi sur la faillite. (S.R.C. 1970).

3. Les Tableaux H-8 à H-11 donnent une ventilation des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie.

Table H-6 shows the position for summary administrations. Trustees realized 5.8% of the amount declared owing to unsecured creditors in the 3,196 estates closed.

The administrative expenses in summary administrations were 78.1% of realizations. Trustees' fees were 61.5% and legal costs, 2.0% of realizations. Dividends paid to unsecured creditors amounted to 1.3% of the declared liabilities.

Le Tableau H-6 indique de la même manière la répartition pour les actifs administrés sommairement. A l'égard des 3,196 actifs dont l'administration a été complétée, les syndics ont réalisé 5.8% du montant total réclamé par les créanciers non garantis.

Pour les actifs administrés sommairement, les frais d'administration représentaient 78.1% de la réalisation totale, les honoraires des syndics figurant pour approximativement 61.5% et les honoraires légaux pour 2.0% des réalisations. Les dividendes payés aux créanciers sans garantie s'élevaient à 1.3% des passifs déclarés.

TABLE H-6

Estates Closed in the Calendar Year 1972

(Summary Provisions of the Act)
Realizations, Dividends and Administrative Expenses
(In Thousands of Dollars)

TABLEAU H-6

Actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972
(En vertu des dispositions de l'administration sommaire de la Loi)
Réalizations, dividendes et frais d'administration
(en milliers de dollars)

District	Number of Estates <i>Nombre d'actifs</i>	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors (1) <i>Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie (1)</i>	Realizations by Trustees <i>Réalizations par les syndics</i>		Dividends Paid to Unsecured Creditors (2) <i>Dividendes versés aux créanciers sans garantie (2)</i>		Total	Administrative Expenses <i>Frais d'administration</i>					
			Amount <i>Montant</i>	As a % of declared liabilities <i>% des passifs déclarés</i>	Amount <i>Montant</i>	As a % of declared liabilities <i>% des passifs déclarés</i>		Legal Fees <i>Honoraires légaux</i>	Trustee Fees <i>Honoraires des syndics</i>	Other Expenses <i>Autres dépenses</i>	As a % of Realizations <i>% des réalisations</i>	As a % of Realizations <i>% des réalisations</i>	As a % of Realizations <i>% des réalisations</i>
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Nfld./T.-N.....	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
P.E.I./ Î. du P.-É.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	7	75	2	2.7	—	—	2	100.0	—	—	2	100.0	—
N.B./N.-B.....	16	164	11	6.7	2	1.2	9	81.8	—	—	7	63.6	2
Québec.....	1,092	14,849	990	6.7	291	2.0	699	70.6	15	1.5	522	52.7	162
Ontario.....	1,657	22,791	1,143	5.0	148	0.6	995	87.1	32	2.8	796	69.6	167
Manitoba.....	44	839	49	5.8	20	2.4	29	59.2	3	6.1	21	42.9	5
Saskatchewan.....	71	1,061	53	5.0	14	1.3	39	73.6	1	1.9	32	60.4	6
Alberta.....	162	2,039	187	9.2	67	3.3	120	64.2	1	0.5	101	54.0	18
B.C./C.-B.....	146	2,085	112	5.4	17	0.8	95	84.8	—	—	86	76.8	9
Total.....	3,196	43,903	2,547	5.8	559	1.3(3)	1,988	78.1	52	2.0	1,567	61.5	369

NOTES:

1. Includes both preferred and ordinary unsecured creditors. Evaluations of liabilities are as declared by the debtors and tend to be unreliable and incomplete.

2. Gross dividends before deduction of 2% levy under Section 118 of the Bankruptcy Act. (R.S.C. 1970)

3. See Tables H-8 to H-11 for a breakdown of the dividends between preferred and other unsecured creditors.

REMARQUES:

1. Incluant les créanciers privilégiés et ordinaires. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

2. Dividendes bruts avant la déduction du prélèvement de 2% en vertu de l'article 118 de la Loi sur la faillite. (S.R.C. 1970)

3. Les Tableaux H-8 à H-11 donnent une ventilation des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie.

Table H-7 shows the same type of information for proposals. In all, trustees received \$8 million or 19.7% of the amounts reported owing to unsecured creditors. Administrative expenses were 18.2% of these proceeds, with trustees receiving approximately 9.8% and solicitors, 1.3%. Dividends amounted to 16.1% of the amount of unsecured liabilities declared by debtors.

Le Tableau H-7 présente le même genre de données quant aux propositions. En tout, les syndics ont reçu \$8 millions ou 19.7% des réclamations totales des créanciers sans garantie. Les frais d'administration étaient 18.2% des montants réalisés, les syndics recevant environ 9.8% et les avocats, 1.3%. Les dividendes s'élevaient à 16.1% du montant des passifs non garantis déclarés par les débiteurs.

TABLE H-7

Estates Closed in the Calendar Year 1972
(Proposals)
Proceeds, Dividends and Administrative Expenses
(In Thousands of Dollars)

TABEAU H-7

Actifs dont l'administration a été complétée au cours
de l'année civile 1972 (Propositions)
Produits, dividendes et frais d'administration
(en milliers de dollars)

District	Number of Estates — Nombre d'actifs	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors (1) — Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie (1)	Proceeds collected by Trustees — Produits confiés aux syndics				Dividends Paid to Unsecured Creditors (2) — Dividendes versés aux créanciers sans garantie (2)		Administrative Expenses — Frais d'administration											
			Amount		As a % of declared liabilities		Amount		As a % of declared liabilities		Total		Legal Fees		Trustee Fees		Other Expenses			
			Mon-tant	% des passifs déclarés	Mon-tant	% des passifs déclarés	Mon-tant	% des passifs déclarés	Mon-tant	% des passifs déclarés	Mon-tant	% des produits	Mon-tant	% des produits	Mon-tant	% des produits	Mon-tant	% des produits	Mon-tant	% des produits
			\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Nfld./T.-N.	2	134	39	29.1	35	26.1	4	10.3	—	—	3	7.7	1	2.6						
P.E.I./ Î. du P.-É.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
N.S./N.-É.	2	103	15	14.6	13	12.6	2	13.3	—	—	1	6.7	1	6.7						
N.B./N.-B.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Québec	175	16,982	3,029	17.8	2,273	13.4	756	25.0	41	1.4	428	14.1	287	9.5						
Ontario	40	21,778	4,225	19.4	3,635	16.7	590	14.0	58	1.4	271	6.4	261	6.2						
Manitoba	2	23	6	26.1	4	17.4	2	33.3	—	—	1	16.7	1	16.7						
Saskatchewan	4	132	34	25.8	28	21.2	6	17.6	—	—	5	14.7	1	2.9						
Alberta	5	1,709	537	31.4	437	25.6	100	18.6	1	0.2	74	13.8	25	4.7						
B.C./C.-B.	5	689	299	43.4	271	39.3	28	9.4	5	1.7	17	5.7	6	2.0						
Total	235	41,550	8,184	19.7	6,696	16.1 ⁽³⁾	1,488	18.2	105	1.3	800	9.8	583	7.1						

NOTES:

1. Includes both preferred and ordinary unsecured creditors. Evaluations of liabilities are as declared by the debtors and tend to be unreliable and incomplete.
2. Gross dividends before deduction of 2% levy under Section 118 of the Bankruptcy Act, (R.S.C. 1970)
3. See Tables H-8 to H-11 for a breakdown of the dividends between preferred and other unsecured creditors.

Tables H-8, H-9, H-10, H-11—These tables show the dividend payments to the preferred and other unsecured creditors, and the calculation of the percentage return for both classes of creditors on debtors' reported estimates. In all estates (bankruptcies and proposals), preferred creditors received 27.7% of reported amounts, with other creditors receiving 6.1%.

REMARQUES:

1. Incluant les créanciers privilégiés et ordinaires. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.
2. Dividendes bruts avant la déduction du prélèvement de 2% en vertu de l'article 118 de la Loi sur la faillite. (S.R.C. 1970)
3. Les Tableaux H-8 à H-11 donnent une ventilation des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie.

Tableaux H-8, H-9, H-10, H-11—Ces tableaux montrent de quelle façon s'est fait le partage des dividendes entre les créanciers privilégiés et les autres créanciers sans garantie. Ils indiquent, en outre, sous forme de pourcentage, ce qu'ont reçu les deux classes de créanciers; les créanciers privilégiés ont reçu 27.7% de l'ensemble des actifs (faillites et propositions), les autres 6.1%.

TABLE H-8

TABLEAU H-8

Analysis of Dividends Paid to Preferred and Other Unsecured Creditors for all Estates Closed in the Calendar Year 1972

Analyse des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie pour tous les actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972

(In Thousands of Dollars)

(en milliers de dollars)

District	Number of Estates — Nombre d'actifs	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors ⁽¹⁾ — Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie ⁽¹⁾			Dividends Paid to Unsecured Creditors — Dividendes versés aux créanciers sans garantie					
		Preferred	Other	Total	Preferred	%	Other	%	Total	%
		Privilégiés \$	Autres \$	\$	Privilégiés \$		Autres \$		\$	
Nfld./T.-N.....	8	35	408	443	5	14.3	44	10.8	49	11.1
P.E.I./Î. du P.-É.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	15	78	723	801	84	107.7	37	5.1	121	15.1
N.B./N.-B.....	24	27	424	451	10	37.0	20	4.7	30	6.7
Québec.....	2,476	9,304	111,611	120,915	2,462	26.5	5,158	4.6	7,620	6.3
Ontario.....	2,210	3,626	70,280	73,906	1,080	29.8	5,197	7.4	6,277	8.5
Manitoba.....	96	297	2,919	3,216	102	34.3	326	11.2	428	13.3
Saskatchewan.....	123	189	3,013	3,202	89	47.1	125	4.1	214	6.7
Alberta.....	225	385	8,400	8,785	180	46.8	1,186	14.1	1,366	15.5
B.C./C.B.....	236	1,137	12,412	13,549	171	15.0	786	6.3	957	7.1
Total.....	5,413	15,078	210,190	225,268	4,183	27.7	12,879	6.1	17,062	7.6

NOTES:

1. The evaluations of liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.

REMARQUES:

1. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

TABLE H-9

TABLEAU H-9

Analysis of Dividends Paid to Preferred and Other Unsecured Creditors for Estates Closed in the Calendar Year 1972

Analyse des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie pour les actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972

Under the General Provisions of the Act

En vertu des dispositions générales de la Loi

(In Thousands of Dollars)

(en milliers de dollars)

District	Number of Estates — Nombre d'actifs	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors ⁽¹⁾ — Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie ⁽¹⁾			Dividends Paid to Unsecured Creditors — Dividendes versés aux créanciers sans garantie					
		Preferred	Other	Total	Preferred	%	Other	%	Total	%
		Privilégiés \$	Autres \$	\$	Privilégiés \$		Autres \$		\$	
Nfld./T.-N.....	5	35	274	309	5	14.3	9	3.3	14	4.5
P.E.I./Î. du P.-É.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	6	73	550	623	81	111.0	27	4.9	108	17.3
N.B./N.-B.....	8	24	263	287	9	37.5	19	7.2	28	9.8
Québec.....	1,209	7,449	81,635	89,084	1,881	25.3	3,175	3.9	5,056	5.7
Ontario.....	513	1,544	27,793	29,337	715	46.3	1,779	6.4	2,494	8.5
Manitoba.....	50	206	2,148	2,354	99	48.1	305	14.2	404	17.2
Saskatchewan.....	48	138	1,871	2,009	82	59.4	90	4.8	172	8.6
Alberta.....	58	246	4,791	5,037	135	54.9	727	15.2	862	17.1
B.C./C.B.....	85	1,040	9,735	10,775	158	15.2	511	5.2	669	6.2
Total.....	1,982	10,755	129,060	139,815	3,165	29.4	6,642	5.1	9,807	7.0

NOTE:

1. The evaluations of liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.

REMARQUE:

1. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

TABLE H-10

Analysis of Dividends Paid to Preferred and other Unsecured Creditors for Estates Closed in the Calendar Year 1972 under the Summary Provisions of the Act

(In Thousands of Dollars)

TABLEAU H-10

Analyse des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie pour les actifs dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972 en vertu des dispositions de l'administration sommaire de la Loi

(en milliers de dollars)

District	Number of Estates — Nombre d'actifs	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors ⁽¹⁾ — Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie ⁽¹⁾			Dividends Paid to Unsecured Creditors — Dividendes versés aux créanciers sans garantie					
		Preferred	Other	Total	Preferred	%	Other	%	Total	%
		Privilégiés \$	Autres \$	\$	Privilégiés \$		Autres \$		\$	
Nfld./T.-N.....	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
P.E.I./Î. du P.-É.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	7	.3	72	75	—	—	—	—	—	—
N.B./N.-B.....	16	3	161	164	1	33.3	1	0.6	2	1.2
Québec.....	1,092	664	14,185	14,849	73	11.0	218	1.5	291	2.0
Ontario.....	1,657	1,169	21,622	22,791	47	4.0	101	0.5	148	0.6
Manitoba.....	44	91	748	839	3	3.3	17	2.3	20	2.4
Saskatchewan.....	71	43	1,018	1,061	3	7.0	11	1.1	14	1.3
Alberta.....	162	85	1,954	2,039	15	17.7	52	2.7	67	3.3
B.C./C.-B.....	146	91	1,994	2,085	3	3.3	14	0.7	17	0.8
Total.....	3,196	2,149	41,754	43,903	145	6.7	414	1.0	559	1.3

NOTE:

1. The evaluations of liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.

REMARQUE:

1. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

TABLE H-11

Analysis of Dividends Paid to Preferred and other Unsecured Creditors for Proposals Closed in the Calendar Year 1972

(In Thousands of Dollars)

TABLEAU H-11

Analyse des dividendes versés aux créanciers privilégiés et autres créanciers sans garantie à l'égard des propositions dont l'administration a été complétée au cours de l'année civile 1972

(en milliers de dollars)

District	Number of Estates — Nombre d'actifs	Liabilities Declared owing to Unsecured Creditors ⁽¹⁾ — Passifs déclarés dus aux créanciers sans garantie ⁽¹⁾			Dividends Paid to Unsecured Creditors — Dividendes versés aux créanciers sans garantie					
		Preferred — Privilégiés \$	Other — Autres \$	Total \$	Preferred — Privilégiés \$	%	Other — Autres \$	%	Total \$	%
		Nfld./T.-N.....	2	—	134	134	—	—	35	26.1
P.E.I./Î. du P.-É.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
N.S./N.-É.....	2	2	101	103	3	150.0	10	9.9	13	12.6
N.B./N.-B.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Québec.....	175	1,191	15,791	16,982	508	42.7	1,765	11.2	2,273	13.4
Ontario.....	40	913	20,865	21,778	318	34.8	3,317	15.9	3,635	16.7
Manitoba.....	2	—	23	23	—	—	4	17.4	4	17.4
Saskatchewan.....	4	8	124	132	4	50.0	24	19.4	28	21.2
Alberta.....	5	54	1,655	1,709	30	55.6	407	24.6	437	25.6
B.C./C.-B.....	5	6	683	689	10	166.7	261	38.2	271	39.3
Total.....	235	2,174	39,376	41,550	873	40.2	5,823	14.8	6,696	16.1

NOTES:

1. The evaluations of liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.

REMARQUES:

1. Les évaluations des passifs sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

Part X of the Bankruptcy Act

TABLE I

This table shows the number of consolidation orders granted in relevant provinces during the calendar years 1967 to 1972

Partie X de la Loi sur la faillite

TABLEAU I

Ce tableau indique le nombre d'ordonnances de fusions accordées dans chaque province au cours des années civiles 1967 à 1972

In operation since/En application depuis	Province	Number of consolidation orders granted in — Nombre d'ordonnances de fusions accordées en					
		1967	1968	1969	1970	1971	1972
April 17, 1967/le 17 avril 1967.....	Alberta.....	286	437	424	587	672	496
June 1, 1967/le 1 ^{er} juin 1967.....	Manitoba.....	94	178	136	209	383	296
April 1, 1969/le 1 ^{er} avril 1969.....	Saskatchewan.....	—	—	7	33	144	138
June 1, 1970/le 1 ^{er} juin 1970.....	B.C./C.-B.....	—	—	—	56	263	206
July 1, 1970/le 1 ^{er} juillet 1970.....	N.S./N.-É.....	—	—	—	—	255	183
April 1971/avril 1971.....	P.E.I./Î. du P.-É.....	—	—	—	—	26	—

TABLE J—PART X

Classification of Orders by the Amount of Monthly Family Income in the Calendar Year 1972

TABLEAU J—PARTIE X

Classement des ordonnances selon le montant du revenu familial mensuel au cours de l'année civile 1972

Amount of Monthly Family Income — Montant du revenu familial mensuel	Alberta		Manitoba		Saskatchewan		British Columbia — Colombie-Britannique		Nova Scotia — Nouvelle-Écosse		Prince Edward Island — Île du Prince-Édouard	
	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total
	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>
	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
\$ 0-200.....	7	1.41	7	2.36	5	3.62	1	.48	4	2.18	—	—
201-250.....	14	2.82	13	4.39	6	4.35	2	.97	6	3.28	—	—
251-300.....	32	6.45	28	9.46	25	18.12	7	3.40	27	14.75	—	—
301-350.....	43	8.67	32	10.81	13	9.42	9	4.37	33	18.03	—	—
351-400.....	68	13.71	44	14.87	23	16.67	20	9.71	29	15.85	—	—
401-450.....	72	14.52	48	16.22	26	18.84	26	12.62	29	15.85	—	—
451-500.....	60	12.10	27	9.12	13	9.42	30	14.56	15	8.20	—	—
501 and over/ <i>et plus</i>	175	35.28	66	22.30	22	15.94	104	50.49	40	21.86	—	—
Not Specified/ <i>Montant non précisé</i>	25	5.04	31	10.47	5	3.62	7	3.40	—	—	—	—
Total Orders/ <i>Total des ordonnances</i> ..	496	100.00	296	100.00	138	100.00	206	100.00	183	100.00	—	—

TABLE K—PART X

Classification of Orders by Liabilities in the Calendar Year 1972

TABLEAU K—PARTIE X

Classement des ordonnances selon les passifs au cours de l'année civile 1972

Liabilities — Passifs	Alberta		Manitoba		Saskatchewan		British Columbia — Colombie-Britannique		Nova Scotia — Nouvelle-Écosse		Prince Edward Island — Île du Prince-Édouard	
	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total	Number of Orders	% of Total
	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>	<i>Nombre d'ordonnances</i>	<i>Pourcentage</i>
	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
\$ 0- 999.....	2	.40	8	2.70	1	.73	2	.97	4	2.18	—	—
1,000-1,999.....	45	9.07	35	11.82	26	18.84	22	10.68	17	9.29	—	—
2,000-2,999.....	78	15.73	60	20.27	12	8.69	37	17.96	31	16.94	—	—
3,000-3,999.....	81	16.33	48	16.22	27	19.57	43	20.87	48	26.23	—	—
4,000-4,999.....	82	16.53	44	14.87	23	16.67	40	19.42	23	12.57	—	—
5,000-5,999.....	54	10.89	30	10.13	12	8.69	21	10.20	22	12.02	—	—
6,000-6,999.....	39	7.86	25	8.45	11	7.97	13	6.31	14	7.65	—	—
7,000-7,999.....	46	9.28	15	5.07	9	6.52	9	4.37	9	4.92	—	—
8,000 and over/ <i>et plus</i>	67	13.51	30	10.13	17	12.32	19	9.22	15	8.20	—	—
Not Specified/ <i>Montant non précisé</i>	2	.40	1	.34	—	—	—	—	—	—	—	—
Total Orders/ <i>Total des ordonnances</i> ..	496	100.00	296	100.00	138	100.00	206	100.00	183	100.00	—	—

TABLE L-1—PART X

Classification of Orders by the Amount of Monthly Payments
in the Calendar Year 1972

TABLEAU L-1—PARTIE X

Classement des ordonnances selon le montant des versements
mensuels au cours de l'année civile 1972

Amount of Monthly Payments — <i>Montant des versements mensuels</i>	Number of orders/ <i>Nombre d'ordonnances</i>					
	Alberta	Manitoba	Saskatchewan	British Columbia	Nova Scotia	Prince Edward Island
				<i>Colombie- Britannique</i>	<i>Nouvelle- Écosse</i>	<i>Île du Prince- Édouard</i>
\$ 0—20.....	12	16	7	1	14	—
21—30.....	26	20	8	6	9	—
31—40.....	19	15	12	4	13	—
41—50.....	43	24	17	19	6	—
51—60.....	27	17	10	12	9	—
61—70.....	21	21	4	8	9	—
71—80.....	46	29	8	21	9	—
81—90.....	12	18	1	13	3	—
91—100.....	55	43	17	24	10	—
101—150.....	84	49	12	60	16	—
151—200.....	55	27	13	25	17	—
201 and over/ <i>et plus</i>	51	12	3	12	6	—
Not specified/ <i>Montant non précisé</i>	45	5	26	1	62	—
Total Orders/ <i>Total des ordonnances</i>	496	296	138	206	183	—

TABLE L-2—PART X

Classification of Orders by Period of Monthly Payments
in the Calendar Year 1972

TABLEAU L-2—PARTIE X

Classement des ordonnances selon la durée des versements
mensuels au cours de l'année civile 1972

Period of Monthly Payments — <i>Durée des versements mensuels</i>	Number of Orders/ <i>Nombre d'ordonnances</i>					
	Alberta	Manitoba	Saskatchewan	British Columbia	Nova Scotia	Prince Edward Island
				<i>Colombie- Britannique</i>	<i>Nouvelle- Écosse</i>	<i>Île du Prince- Édouard</i>
1—6 months/ <i>mois</i>	—	4	3	1	7	—
7—12 months/ <i>mois</i>	2	9	1	3	3	—
13—18 months/ <i>mois</i>	13	6	5	3	7	—
19—24 months/ <i>mois</i>	26	4	8	15	3	—
25—30 months/ <i>mois</i>	44	3	6	20	8	—
31—36 months/ <i>mois</i>	143	130	15	38	11	—
37—48 months/ <i>mois</i>	64	39	18	26	20	—
49—60 months/ <i>mois</i>	52	40	10	28	9	—
61—72 months/ <i>mois</i>	34	15	9	19	9	—
73—84 months/ <i>mois</i>	13	12	8	25	13	—
85—96 months/ <i>mois</i>	12	6	9	13	13	—
97 months and over/ <i>mois et plus</i>	64	13	21	14	18	—
Not specified/ <i>Mois non précisés</i>	29	15	25	1	62	—
Total Orders/ <i>Total des ordonnances</i>	496	296	138	206	183	—

FEDERAL TRUSTEES IN BANKRUPTCY

The Department of Consumer and Corporate Affairs implemented a new program on June 1, 1972 to assist certain debtors where these persons are not able to obtain the services of a private trustee and where bankruptcy offers a solution to their financial difficulties.

To qualify for assistance under the program, the debtor must meet the following criteria.

At the time of his application, a debtor must:

- be a "physical person", in other words not a corporation;
- have debts of at least \$1,000;
- be unable to meet his financial obligations as they become due;
- *not* be self-employed;
- *not* have income in excess of \$3,000 for a single person; \$5,000 for a married person or for the equivalent of a married person. (Add \$500 for each child);
- *not* have any business debts;
- *not* own property of more than \$2,000 in value, after deducting the amount owed to secured creditors and property held in trust for others;
- coupled with the above, *not* own property which is capable of producing more than \$500 on realization, after deducting the property that is exempt from execution or seizure under the laws of the province within which the debtor resides;
- be unable to obtain the services of a private trustee;
- wish to declare a personal bankruptcy.

The program, initially set up in Montreal, Toronto and Vancouver, is now extended to eleven other centres across Canada.

These centres are:

<i>Province</i>	<i>City</i>
Nova Scotia	Halifax
Quebec	Quebec City
	Sherbrooke
Ontario	Ottawa
	Sudbury
	Hamilton
	London
Manitoba	Winnipeg
Saskatchewan	Regina
Alberta	Edmonton
	Calgary

SYNDICS DE FAILLITE FÉDÉRAUX

Le 1^{er} juin 1972, le ministère de la Consommation et des Corporations a mis en œuvre un nouveau programme en vue d'aider certains débiteurs qui ne sont pas capables de s'assurer les services d'un syndic privé lorsque la faillite constitue une solution à leurs difficultés financières.

Pour être admissible à ce programme, le débiteur doit répondre aux critères ci-dessous:

Au moment de sa demande, le débiteur doit:

- Être une «personne physique», en d'autres mots ne pas être une société;
- Avoir des dettes d'au moins \$1,000;
- Être incapable de faire face à ses obligations financières lorsqu'elles échoient;
- *Ne pas* être à son compte;
- *Ne pas* avoir un revenu supérieur à \$3,000 pour un célibataire, \$5,000 pour une personne mariée ou son équivalent (ajouter \$500 pour chaque enfant);
- *Ne pas* avoir de dettes commerciales;
- *Ne pas* avoir de propriétés d'une valeur supérieure à \$2,000, après déduction du montant dû aux créanciers garantis et des actifs tenus en dépôt pour des tiers;
- En liaison avec l'article ci-dessus, ne pas posséder de propriétés susceptibles de produire plus de \$500 au moment de leur réalisation, après déduction de la propriété exempte d'exécution ou de saisie en vertu des lois de la province où réside le débiteur;
- Être incapable d'obtenir les services d'un syndic privé;
- Être désireux de déclarer une faillite personnelle.

Le programme, d'abord appliqué à Montréal, Toronto et Vancouver, s'étend maintenant à onze autres centres urbains du Canada:

<i>Province</i>	<i>Ville</i>
Nouvelle-Écosse	Halifax
Québec	Québec
	Sherbrooke
Ontario	Ottawa
	Sudbury
	Hamilton
	London
Manitoba	Winnipeg
Saskatchewan	Regina
Alberta	Edmonton
	Calgary

In addition, arrangements have been made with the Department of Manpower and Immigration for Canada Manpower Centres to assist federal trustees in processing applications made by debtors residing outside the above-named cities.

For the 7 months to December 31, 1972, the federal trustees received 1,446 applications under the program which resulted in 561 assignments in bankruptcy. No estates were closed during this period.

Comments on the Federal Trustee Program

Table M-1—This table shows the number of applications together with the number of rejections, qualified applications and actual bankruptcy assignments made during the period ended December 31, 1972.

Six hundred and seventy-five (675) applications were rejected, representing 46.6% of the total number of applications (1,446). Two hundred and ten (210) of the qualified applicants (771) did not make assignments.

The reasons for rejections are indicated in the table, the major items being the existence of business debts or income above the criteria level.

The "reasons for rejections" columns in the table are explained as follows.

1. *Location*: These debtors resided in areas not serviced by a federal trustee.
2. *Not Insolvent*: The financial situation of these debtors did not fall within the definition of insolvency prescribed in the Bankruptcy Act.
3. *Business Debts*: The debtors' business debts disqualified them under the program.
4. *Income*: Incomes were above the maximum amounts permitted under the program.
5. *Assets*: These applicants possessed seizable property where realizable values were estimated to be greater than the maximum of \$500. per estate.

The last section of the table shows qualified applicants under the program who decided not to make an assignment in bankruptcy.

En outre, des dispositions ont été prises avec le ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration afin que les centres de main-d'œuvre du Canada puissent aider les syndicats fédéraux à s'occuper des demandes faites par les débiteurs qui ne résident pas dans les villes mentionnées ci-dessus.

Au cours de la période de 7 mois qui s'est terminée le 31 décembre 1972, les syndicats fédéraux ont reçu 1,446 demandes dans le cadre du programme, qui se sont traduites par 561 cessions en faillite. Aucune administration d'actifs n'a été complétée au cours de cette période.

Observations sur le Programme des Syndics Fédéraux

Tableau M-1—Ce tableau indique le nombre de demandes présentées ainsi que le nombre de rejets, de requérants qualifiés et de cessions en faillite effectuées au cours de la période se terminant le 31 décembre 1972.

Six cent soixante-quinze (675) demandes ont été rejetées, soit 46.6% du nombre total de demandes (1,446). Du nombre total des requérants qualifiés (771), deux cent dix (210) n'ont pas fait de cession.

Le tableau indique les raisons des rejets, les principales étant l'existence de dettes commerciales ou d'un revenu supérieur au niveau exigé.

Les colonnes «raisons des rejets» s'expliquent comme suit:

1. *Lieu*: Ces débiteurs résidaient dans une région où il n'y avait pas de syndic fédéral.
2. *Non-insolvabilité*: La situation financière de ces débiteurs n'entrait pas dans le cadre de la définition de l'insolvabilité établie dans la Loi sur la faillite.
3. *Dettes commerciales*: Les dettes commerciales des débiteurs les excluaient du programme.
4. *Revenu*: Les revenus excédaient le montant maximum permis dans le cadre du programme.
5. *Actifs*: Ces requérants possédaient des propriétés saisissables dont la valeur de réalisation était jugée supérieure au maximum de \$500 par actif.

La dernière partie du tableau indique le nombre de requérants qualifiés dans le cadre du programme qui ont décidé de ne pas faire de cession en faillite.

Table M-1

Federal Trustee Program
Total Applications and Assignments Reported in 1972

Tableau M-1

Programme du syndic fédéral
Total des demandes et cessions signalées en 1972

Region	Centre	Number of Applications <i>Nombre de demandes</i>	Rejections <i>Rejets</i>	Qualified Applicants <i>Candidats éligibles</i>	No Assignment made <i>Aucune cession faite</i>	Number of Assignments <i>Nombre de cessions</i>	Reasons for Rejections <i>Raisons pour rejets</i>							Qualified—No Assignment <i>Candidats éligibles qui n'ont pas fait cession</i>			
							Location <i>Lieu de résidence</i>	Not insolvent <i>Non insolvable</i>	Business debts <i>Dettes d'affaires</i>	Income <i>Revenu</i>	Assets <i>Actifs</i>	Other reason <i>Autres raison</i>	Not available <i>Non disponible</i>	No viable solution <i>Solution non viable</i>	Chose other course <i>A choisi autre voie</i>	No show <i>Ne s'est pas présenté</i>	Not available <i>Non disponible</i>
Quebec.....	Montreal.....	607	370	237	84	153	8	3	77	102	14	11	155	16	10	58	—
	* Hull.....	4	—	4	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—
	Total.....	611	370	241	86	155	8	3	77	102	14	11	155	16	12	58	—
Ontario.....	Toronto.....	541	213	328	103	225	5	—	19	53	11	9	116	1	23	36	43
	* Ottawa.....	4	2	2	—	2	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—
	Total.....	545	215	330	103	227	5	—	19	54	12	9	116	1	23	36	43
Prairies.....	* Edmonton.....	15	3	12	1	11	—	—	1	2	—	—	—	—	—	1	—
	* Calgary.....	3	—	3	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—
	* Regina.....	9	5	4	—	4	—	—	1	2	—	2	—	—	—	—	—
	Total.....	27	8	19	2	17	—	—	2	4	—	2	—	—	1	1	—
B.C./C. B.....	Vancouver.....	263	82	181	19	162	—	1	3	22	4	—	52	—	9	10	—
Total.....		1,446	675	771	210	561	13	4	101	182	30	22	323	17	45	105	43

* Program introduced in December 1972

* Programme mis en œuvre en décembre 1972

Tables M-2, M-3 and M-4 illustrate the characteristics of the debtors seeking assistance under this program.

Table M-2 shows that the largest group of persons fall within the age groups of 25-34 years of age and are married males with three dependants.

The average liability/income ratio is calculated at 1.58. The greatest liability/income ratio is 2.14 and falls in the debtors of 65 years of age and more.

Tableaux M-2, M-3 et M-4 indiquent les caractéristiques des débiteurs qui ont cherché à obtenir de l'aide dans le cadre du programme.

Le tableau M-2 indique que le groupe le plus important est formé de personnes du sexe masculin, mariées, avec trois personnes à charge, du groupe d'âge de 25 à 34 ans.

Le rapport moyen passif/revenu s'établit à 1.58. Le rapport passif/revenu le plus élevé est de 2.14 et tombe dans la catégorie des débiteurs âgés de 65 ans ou plus.

TABLE M-2
Federal Trustee Program—Poor Debtor Profile

TABLEAU M-2
Programme du syndic fédéral—profil du petit débiteur

Age Groups — Groupes d'âge	Number — Nombre	Sex — Sexe		Marital Status — Situation de famille				Common Law — Droit commun	Number of Dependants — Nombre de dépendants						Average Income — Revenu moyen \$	Average Liabilities — Passifs moyens \$	L/I — D/R
		M	F	Single — Célibataire	Married — Marié	Separated — Séparé	Divorced — Divorcé		0	1	2	3	4	5			
18-24.....	59	41	18	7	39	8	—	5	13	12	23	10	1	—	3,614	5,845	1.62
25-34.....	254	213	40	21	168	30	14	21	38	23	47	66	49	31	4,044	5,925	1.46
35-44.....	140	111	29	6	103	14	9	8	16	11	13	24	28	48	4,257	7,015	1.65
45-54.....	69	54	16	6	44	13	3	3	8	14	17	6	13	11	4,086	6,546	1.60
55-64.....	28	19	9	7	16	4	1	—	14	7	2	4	1	—	2,927	5,659	1.93
65.....	11	7	4	4	6	1	—	—	6	4	—	1	—	—	3,244	6,949	2.14
Total.....	561	445	116	51	376	70	27	37	95	71	102	111	92	90	3,977	6,271	1.58

Table M-3 of the following page indicates that a majority in the age group of 25-34 years of age filed bankruptcies due to unemployment, sickness and salary constraints.

Statistics relating to the reasons for bankruptcy are being developed further in the following areas and will be reported in later reports of the Superintendent of Bankruptcy:

- medical expenses
- unemployment
- misfortunes beyond the debtor's control
- liabilities as guarantor
- excessive credit (specifying source)
- marital problems.

Table M-4 of the following page shows occupation of debtors by age groups.

Le tableau M-3 de la page suivante indique que la majorité des personnes du groupe d'âge de 25 à 34 ans ont déclaré faillite pour des raisons de chômage, de maladie et de contraintes salariales.

Le travail se poursuit en vue d'établir des statistiques plus précises sur les raisons des faillites indiquées ci-dessous. Ces données figureront dans les rapports ultérieurs du Surintendant des faillites:

- frais médicaux
- chômage
- circonstances échappant au contrôle du débiteur
- passifs à titre de caution
- crédit excessif (indiquant la source)
- difficultés familiales.

Le tableau M-4 de la page suivante indique l'occupation des débiteurs par groupes d'âge.

TABLE M-3

Federal Trustee Program
Reasons for Bankruptcy by age groups

TABLEAU M-3

Programme du syndic fédéral
Raisons pour la faillite par groupes d'âge

Age Groups Groupes d'âge	Number of estates Nombre d'actifs	Reasons for Bankruptcy Raisons pour la faillite										
		Inexperience Inexpérience	Incompetence Incompétence	Carelessness Négligence	Unwarranted speculation Spéculation injustifiée	Gross negligence Négligence grossière	Fraud Fraude	Unemployment Chômage	Sickness Maladie	Salary constraints Contraintes de salaires	Others Autres	Not available Non disponible
18-24.....	59	5	—	10	—	1	—	8	9	8	17	1
25-34.....	254	10	—	28	1	4	1	42	47	39	51	31
35-44.....	140	6	1	6	1	2	—	21	24	27	33	19
45-54.....	69	3	2	4	2	1	—	12	11	10	20	4
55-64.....	28	1	1	3	1	—	—	3	11	3	1	4
65.....	11	1	—	2	—	—	—	—	4	—	4	—
Total.....	561	26	4	53	5	8	1	86	106	87	126	59

TABLE M-4

Federal Trustee Program
Occupation of Bankrupts by age groups

TABLEAU M-4

Programme du syndic fédéral
Occupation des faillis par groupes d'âge

Age Groups Groupes d'âge	Number of estates Nombre d'actifs	Occupation Occupation																	
		Administrative functions Fonctions administratives	Social Sciences Sciences sociales	Teaching and Related Occupations Enseignement et secteurs connexes	Medicine and Health Médecine et santé	Arts and Leisure Industry Arts et loisirs	Clerical Fonctions cléricales	Sales Ventes	Services	Agriculture Agriculture	Mines and Forests Mines et forêts	Manufacturing Industrie manufacturière	Construction	Transportation Transport	Material handling Manutention	Other crafts and equipment operating Condate de machines et d'appareils divers	Others Autres	Outside work market En dehors du marché du travail	Not available Non disponible
18-24.....	59	—	—	1	3	—	3	5	5	1	—	4	1	5	2	1	2	9	17
25-34.....	254	—	—	—	6	1	20	9	20	3	1	21	14	26	4	3	24	11	91
35-44.....	140	2	1	1	3	1	9	5	17	—	—	12	1	12	4	3	14	8	45
45-54.....	69	1	—	—	1	—	6	4	12	—	—	4	2	2	1	1	9	4	22
55-64.....	28	—	—	—	1	—	2	3	4	—	—	—	—	—	2	—	—	1	13
65.....	11	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	2	4	2
Total.....	561	3	1	2	14	2	40	26	61	4	3	41	18	45	13	10	51	37	190

Table M-5—This table gives a percentage distribution of bankrupts under the federal trustee program in accordance with their net annual income and average liability. There is an appreciable diminution in the liability/income ratio with increase in income.

Tableau M-5—Ce tableau donne une répartition procentuelle des faillis dans le cadre du programme des syndics fédéraux, en fonction de leur revenu annuel net et du niveau moyen de leur passif. L'augmentation du revenu s'accompagne d'une diminution appréciable du rapport passif/revenu.

TABLE M-5

Federal Trustee Program
Distribution by Income Groups for the 561 Debtors Accepted since Commencement of the Program on June 1, 1972

TABLEAU M-5

Programme du syndic fédéral
Répartition selon le revenu net annuel pour les 561 débiteurs acceptés depuis le début du programme, le 1^{er} juin 1972

Income Groups <i>Groupes de revenu</i> \$	Number of Estates <i>Nombre d'actifs</i>	%	Average Liabilities <i>Dettes moyennes</i> \$	L/I <i>D/R</i>
0.....	49	8.7	6,096	—
1- 999.....	5	0.9	6,699*	9.9*
1,000-1,999.....	23	4.1	5,069	3.59
2,000-2,999.....	57	10.2	5,694	2.22
3,000-3,999.....	68	12.1	6,275	1.79
4,000-4,999.....	106	18.9	5,927	1.33
5,000-5,999.....	106	18.9	6,679	1.24
6,000-6,999.....	54	9.6	7,111	1.12
7,000-7,999.....	12	2.1	5,968	0.83
8,000-8,999.....	2	0.4	4,130	0.47
Not reported.....	79	14.1	6,284	1.49
Total.....	561	100.0	6,271	1.58

*The average liability is calculated in respect to the three estates in the lowest range of liability amounts. The liabilities reported for the five estates are: \$5,399; \$7,194; \$7,504; \$10,629 and \$24,719.

*La moyenne des dettes est basée sur les trois actifs contenant les plus petits montants de dettes. Les dettes se rapportant aux cinq actifs sont: \$5,399; \$7,194; \$7,504; \$10,629 et \$24,719.

Table M-6—This table shows that the total deficiency in the 561 assignments amounted to approximately \$3.1 million. 27.6% of the estates were filed in Quebec, 40.5% in Ontario and 28.9% in British Columbia.

The reported deficiencies in the five operative regions were made up as follows:

Ontario.....	36.8%
B.C.....	32.4%
Quebec.....	28.0%
Alberta.....	
Saskatchewan.....	2.8%
	100.0%

Tableau M-6—Ce tableau indique que le déficit total dans les 561 cessions s'est élevé à approximativement \$3.1 million. 27.6% des actifs ont été déposés au Québec, 40.5% en Ontario et 28.9% en Colombie-Britannique.

Les déficits dans les cinq régions en opérations sont comme suit:

Ontario.....	36.8%
C.-B.....	32.4%
Québec.....	28.0%
Alberta.....	
Saskatchewan.....	2.8%
	100.0%

TABLE M-6

Federal Trustee Program
Assignments Accepted during 1972 (From June 1, 1972)

TABLEAU M-6

Programme du syndic fédéral
Cessions acceptées durant 1972 (depuis le 1^{er} juin 1972)

District	Total Estates — <i>Total des actifs</i>	Net Free Assets ⁽¹⁾ — <i>Éléments d'actif libres de liens⁽¹⁾</i> \$	Liabilities— <i>Passifs</i>			Total Deficiency — <i>Total des déficits</i> \$
			Secured — <i>Garantis</i> \$	Unsecured Preferred — <i>Passifs privilégiés non garantis</i> \$	Unsecured Other — <i>Autre passifs non garantis</i> \$	
Québec.....	155	726	83,920	11,647	849,593	860,514
Ontario.....	227	20	8,488	28,328	1,102,553	1,130,861
Alberta.....	13	—	6,998	2,267	74,166	76,433
Saskatchewan.....	4	—	6,300	—	8,297	8,297
B.C./C.-B.....	162	100	242,436	30,824	964,200	994,924
Total.....	561	846	348,142	73,066	2,998,809	3,071,029

NOTES:

1. The figure for net free assets represents assets available in the estate after deducting the value of encumbered assets and property exempt from seizure by virtue of provincial laws.

2. The deficiency is calculated by deducting the net free assets from the total of unsecured liabilities.

3. Evaluations of assets and liabilities are as declared by debtors and tend to be unreliable and incomplete.

4. Assets and Liabilities are to the nearest dollar.

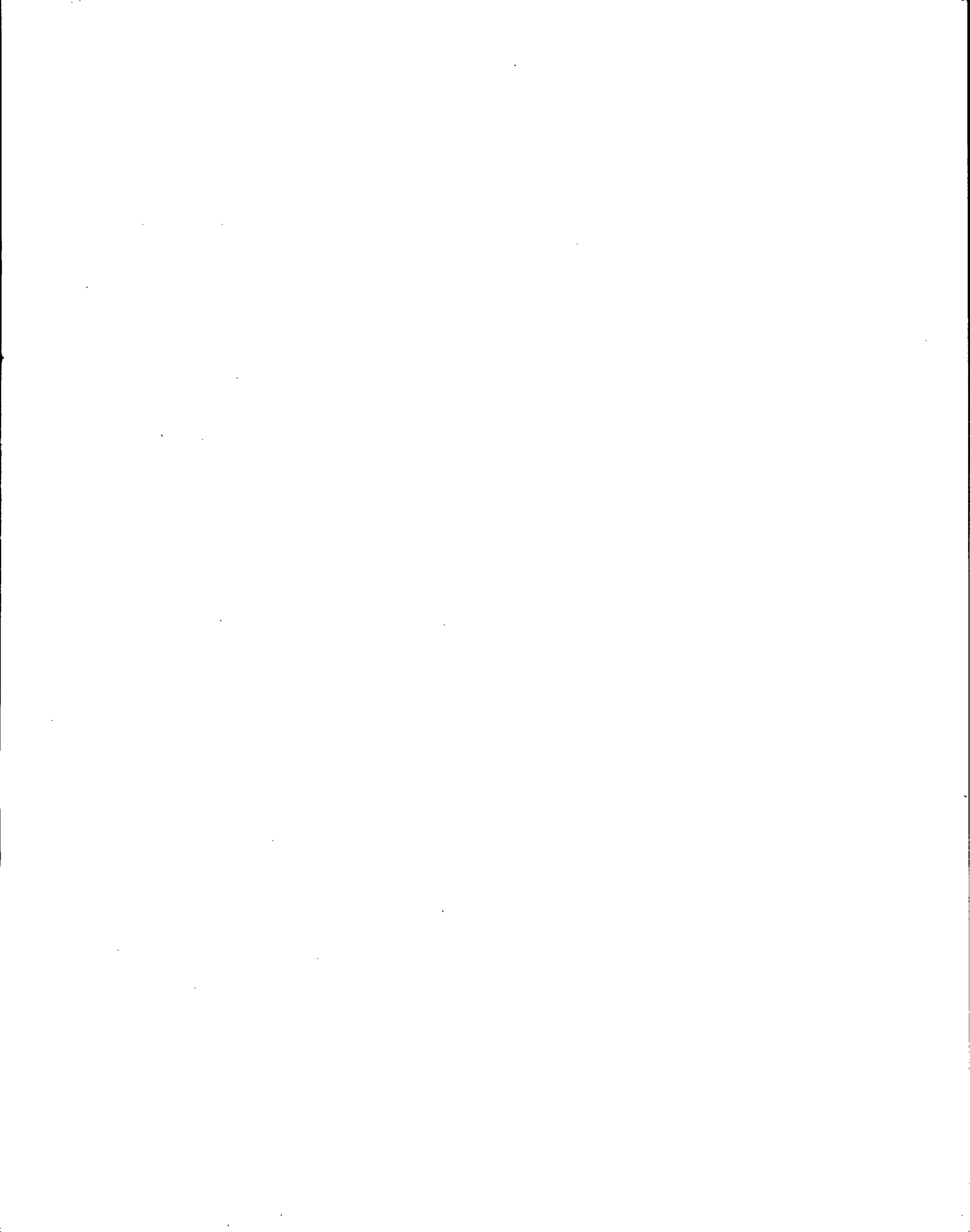
REMARQUES:

1. Le montant des éléments d'actif libres de liens représente la valeur des avoirs appartenant à l'actif, déduction faite des biens grevés de charge ou d'hypothèque et des biens exempts d'exécution ou de saisie sous le régime des lois provinciales.

2. Le déficit est calculé en soustrayant les actifs libres de liens du total des passifs non garantis.

3. Les évaluations des éléments d'actif sont fournies par les débiteurs; elles sont incomplètes et sujettes à caution.

4. Les éléments d'actif et les passifs sont à un dollar près.



CHAPTER 6

PERSONNEL AND FINANCIAL
STATISTICS

The following tables and statistics relate to the operations of the Office of the Superintendent of Bankruptcy for the year ended March 31, 1973.

TABLE N

Establishment as at March 31, 1969 to 1973

Class of employee — <i>Catégories des employés</i>	1969	1970	1971	1972	1973
Head office/Bureau chef					
Executive/Direction.....	4	4	4	4	4
Administrative and Professional/Personnel administratif et professionnel	16	22	18	21	27
Clerical and Stenographic/Commis aux écritures et sténographes.....	44	35	26	30	36
Total Head Office/Total au bureau chef.....	64	61	48	55	67
Regional Offices/Bureaux régionaux					
Executive/Direction.....	3	3	3	3	3
Administrative and Professional/Personnel administratif et professionnel	26	32	38	49	73
Clerical and Stenographic/Commis aux écritures et sténographes.....	14	17	24	29	54
Total Regional Offices/Total aux bureaux régionaux.....	43	52	65	81	130
Total.....	107	113	113	136	197

CHAPITRE 6

PERSONNEL ET DONNÉES
STATISTIQUES FINANCIÈRES

Les tableaux et données statistiques qui suivent ont trait aux travaux du bureau du surintendant des faillites pendant l'exercice clos le 31 mars 1973.

TABLEAU N

Effectifs au 31 mars, de 1969 à 1973

Revenue

The revenue received by the Superintendent of Bankruptcy for the fiscal year to March 31, 1973 is set out below. Revenue decreased by \$106,608 from the previous year.

	\$
1. Fees paid by trustees in bankruptcy for new licences and annual renewals (Section 9(4)).....	25,900
2. Levy of 2% on dividends paid to creditors by the trustee (Section 118).....	371,076
3. Official Receivers' fees.....	66,611
4. Fines collected on prosecutions.....	600
5. Miscellaneous.....	1,874
Total.....	466,061

Recettes

Les sommes perçues par le surintendant des faillites au cours de l'exercice clos le 31 mars 1973, sont indiquées ci-dessous. Les recettes ont diminué de \$106,608 par rapport à l'année précédente.

	\$
1. Droits payés par les syndics de faillite à l'égard des nouvelles licences et des renouvellements annuels (article 9(4)).....	25,900
2. Prélèvement de 2 p. 100 sur les dividendes versés aux créanciers par le syndic (article 118).....	371,076
3. Honoraires des séquestres officiels.....	66,611
4. Amendes perçues à la suite de poursuites.	600
5. Divers.....	1,874
Total.....	466,061

Expenditure

Expenditure for the fiscal year 1973 amounted to \$2,047,663.

Dépenses

Les dépenses de l'année financière 1973 se sont élevées à \$2,047,663.

TABLE O

Comparative Statement of Revenue and Expenditure
for the Years 1968-69 to 1972-73

TABLEAU O

État comparatif des recettes et dépenses pour
les années 1968-1969 à 1972-1973

Years — <i>Années</i>	Revenue — <i>Recettes</i>	Expenditure — <i>Dépenses</i>
1968-69.....	412,674	928,026
1969-70.....	456,976	994,109
1970-71.....	502,824	1,297,317
1971-72.....	572,669	1,606,667
1972-73.....	466,061	2,047,663

APPENDIX I

CURRENT LISTING OF BULLETINS
TO TRUSTEES

<i>Bulletin No.</i>	<i>Subject Matter</i>
1966-1	Statement of Affairs (Form 61)
1966-2	Joint Trustees
1966-3	Delegation of Duties and Granting of Signing Authorities
1966-4	Bill S-17, An Act to Amend the Bankruptcy Act
1966-5	Advances on Trustee's Remuneration
1966-6	Trustee's Performance Bonds
1966-7	Reorganization of the Bankruptcy Branch
1967-8	Submission of Statement of Receipts and Disbursements, Section 111 (Bankruptcy Act) ⁽¹⁾
1967-9	Notice to Bankrupts of Duties and Status while Undischarged
1968-10	Amendments to Bankruptcy Rules and Forms at June 5, 1968
1969-11	The Trustee's Preliminary Report to the Creditors
1970-12	Sale of Estate Assets—Advertising and Opening of Bids
1973-13	Amendments to Bankruptcy Rules and Forms, P.C. 1973-710 of March 27th, 1973.

APPENDICE I

LISTE DES BULLETINS
AUX SYNDICS

<i>Bulletin n°</i>	<i>Sujet</i>
1966-1	Bilan (formule 61)
1966-2	Syndics conjoints
1966-3	Délégation de fonctions et établissement de personnes autorisées à signer
1966-4	Bill S-17, Loi modifiant la Loi sur la faillite
1966-5	Avances sur la rémunération du syndic
1966-6	Cautionnement concernant l'exécution des fonctions du syndic
1966-7	Réorganisation de la Direction des faillites
1967-8	Présentation de l'État des recettes et des déboursés, article 111 (Loi sur la faillite) ⁽¹⁾
1967-9	Avis aux faillis au sujet de leurs devoirs et de leur situation tant qu'ils ne sont pas libérés
1968-10	Modifications aux Règles et formules relatives à la faillite au 5 juin 1968
1969-11	Le rapport préliminaire du syndic aux créanciers
1970-12	Vente des éléments d'actifs—Publication des appels d'offres et ouverture des soumissions
1973-13	Modifications aux Règles et aux formules de la Loi sur la faillite, C.P. 1973-710 du 27 mars 1973.

⁽¹⁾Now Section 123 (R.S.C. 1970).⁽¹⁾Maintenant article 123 (S.R.C. 1970).



115540

QUEEN HG 3769 .C3 C3 1972/73
Canada. Office of the Superi
Annual report (Superintenden

DATE DUE
DATE DE RETOUR



**Consumer and
Corporate Affairs**

**Consommation et
Corporations**